Bockauer Nachrichten

Laborantendorf des Erzgebirges

im Naturpark Erzgebirge/Vogtland

Amtsblatt der Gemeinde Bockau

Jahrgang 2022 | Mittwoch, den 14. Dezember 2022 | Ausgabe 12/2022

Mettenschicht

am „Friede-Gottes-Stolln“
23.12.2022 um 14.00 Uhr

Die letzte Mettenschicht am ***„Friede-Gottes-Stolln“*** wurde im Jahr 2019 gefeiert. Aufgrund der allseits bekannten schwierigen Lage mit all ihren Einschränkungen musste auf den bergmännischen Brauch in den Jahren 2020 und 2021 verzichtet werden. Umso schöner soll nun die diesjährige traditionelle Veranstaltung mit bergmännischen und weihnachtlichen Melodien werden. Es spielen und singen die **„Original Erzgebirgsmusikanten“** und der **Bockauer Männerchor**. Auch die **Bockauer Grundschüler** tragen wieder Lieder und Rezitationen an der Waldlichtung vor dem ***Friede-Gottes-Stolln*** vor.
Das geistliche Wort zur bevorstehenden Weihnachtszeit spricht **Pastorin Stephanie Hallmann** von der Ev.-meth. Kirche. Für das leibliche Wohl sorgen wieder die **Kameraden** der **Freiwilligen Feuerwehr Bockau**!
Wir wollen den weihnachtlichen Gedanken der Dankbarkeit, der Hilfsbereitschaft und der Nächstenliebe in Form der gelebten Dorfgemeinschaft wieder gemeinsam zum Ausdruck bringen.

Ich würde mich sehr freuen, Sie zu dieser traditionellen Veranstaltung am Vortag des Heiligen Abends persönlich begrüßen zu dürfen.

Bis dahin bleiben Sie alle wohlauf und genießen Sie die Vorweihnachtszeit!
Es grüßt Sie mit einem herzlichen „Glück Auf“

Ihr Bürgermeister
Siegfried Baumann

Verwaltungsgemeinschaft Zschorlau-Bockau

Gemeindeverwaltung Bockau

Schneeberger Straße 49, 08324 Bockau
Tel.: 03771/43010-0, Fax: 03771/43010-210
E-Mail: info@bockau-erzgebirge.de
Internet: www.bockau.de

Öffnungszeiten:

Montag	**geschlossen**
Dienstag	09.00 bis 12.00 Uhr und 13.00 bis 18.00 Uhr
Mittwoch	**geschlossen**
Donnerstag	09.00 bis 12.00 Uhr und 13.00 bis 16.00 Uhr
Freitag	09.00 bis 12.00 Uhr

Gemeindeverwaltung Zschorlau

August-Bebel-Straße 78, 08321 Zschorlau
Tel.: 03771 4104-0, Fax: 03771 458219
E-Mail: sekretariat@zschorlau.de
Internet: www.zschorlau.info

Erreichbarkeit der Fachbereiche

- Finanzen 03771 4104-14 oder -16
- Einwohnermeldeamt 03771 4104-18
- Standesamt 03771 4104-22
- Hauptamt 03771 4104-30
- Ordnungsamt 03771 4104-38
- Bauverwaltung 03771 4104-65 oder -20

Öffnungszeiten

Montag	09.00 bis 12.00 Uhr und 13.00 bis 16.00 Uhr
Dienstag	09.00 bis 12.00 Uhr und 13.00 bis 16.00 Uhr
Mittwoch	**geschlossen**
Donnerstag	09.00 bis 12.00 Uhr und 13.00 bis 18.00 Uhr
Freitag	09.00 bis 12.00 Uhr

Öffnungszeiten und Erreichbarkeit der Bibliothek Bockau

Die Räume der Bibliothek befinden sich im Gemeindeamt Bockau, Schneeberger Straße 49.

Öffnungszeiten

Montag	11.00 bis 18.00 Uhr
Dienstag	10.30 bis 14.30 Uhr
Donnerstag	11.00 bis 17.00 Uhr

Tel.: 03771 43010-415
E-Mail: bibliothek@bockau-erzgebirge.de

Seniorengeburtstage

Der Bürgermeister gratuliert unseren Senioren…

zum Geburtstag

Herrn Egon Bauer	am 14.12.	zum 85. Geburtstag
Frau Renate Ficker	am 09.01.	zum 80. Geburtstag
Herrn Klaus Schüler	am 09.01.	zum 80. Geburtstag

zur Eisernen Hochzeit

Herrn und Frau Egon und Anita Bauer	am 28.12.

Wir gratulieren allen Jubilaren sowie dem Jubelpaar und überbringen Ihnen die besten Wünsche für Gesundheit und persönliches Wohlergehen im Kreise Ihrer Verwandten, Bekannten und Freunde.

Hinweis zur Veröffentlichung von Altersjubiläen

Seit 1. November 2015 werden Altersjubiläen wie folgt veröffentlicht (§50 Abs. 2 Bundesmeldegesetz): Altersjubiläen sind der 70. Geburtstag, jeder fünfte weitere Geburtstag und ab dem 100. Geburtstag jeder folgende Geburtstag. Sollte eine Nichtveröffentlichung des Geburtstages gewünscht werden, weisen wir darauf hin, dass diese Beantragung nur in schriftlicher Form entgegengenommen wird. Anträge erhalten Sie im Einwohnermeldeamt Zschorlau. ***Hinweis in eigener Sache:*** *Die Gemeinde Bockau veröffentlicht die Altersjubiläen ab dem 75. Geburtstag.*

Öffentliche Bekanntmachungen

Gemeindebibliothek Bockau

Fröhliche Weihnachten!
Zeit für Lachen
Zeit zum Denken
Zeit für sich und die Anderen

Zeit für Stille
Zeit für Gefühl
Zeit für Ruhe im Gewühl

Zeit für Musik
Zeit für Kerzen
Zeit für Leben
mit liebendem Herzen.

Wir wünschen allen Lesern ein frohes und friedliches Weihnachtsfest und ein gesundes neues Jahr!

Unsere Bibliothek bleibt zum Jahreswechsel vom **27.12.2022 bis 04.01.2023** geschlossen!

Sprechzeiten Bürgerpolizist PHM Veit

Die Sprechzeit des Bürgerpolizisten findet immer am ersten Dienstag im Monat zwischen ***15.00 und 17.00 Uhr*** am **Polizeistandort Schneeberg, Markt 9** statt.
Termine können Sie mit Herrn Veit unter der Telefonnummer 03772 394014 vereinbaren.

Die nächsten Bockauer Nachrichten erscheinen am 11. Januar 2023.
Redaktionsschluss hierfür ist der 3. Januar 2023.

Termine für das Amtsblatt „Bockauer Nachrichten“ für das Jahr 2023

Monat	Kw.	Redaktionsschluss	Erscheinungstermin
Januar	2	03.01.	11.01.
Februar	6	31.01.	08.02.
März	10	28.02.	08.03.
April	15	04.04.	12.04.
Mai	19	02.05.	10.05.
Juni	24	06.06.	14.06.
Juli	29	04.07.	12.07.
August	32	01.08.	09.08.
September	37	05.09.	13.09.
Oktober	41	02.10.	11.10.
November	45	30.10.	08.11.
Dezember	50	05.12.	13.12.

Kostenloses Amtsblatt „Bockauer Nachrichten“ ab 2023 als Mitnahmezeitung

Seit 2020 stellte die Gemeinde Bockau den Bockauer Bürgern das Amtsblatt kostenfrei für jeden Haushalt mittels eines regionalen Postdienstleisters zur Verfügung. Mitunter kam es jedoch bei der Verteilung des Amtsblattes zu Störungen in der Verteilung. Seit Oktober 2022 kam erschwerend hinzu, dass sich die Kosten für die Verteilung erhöht haben, sodass über eine weitere Variante einer kostenfreien Mitnahmezeitung beraten wurde.
Im Rahmen der Befragung der einzelnen Institutionen und Geschäfte bekam die Gemeinde Bockau positive Feedbacks in Bezug auf die Aufstellung von Verteilständen in den jeweiligen örtlichen Einrichtungen.

Wir möchten Ihnen daher mitteilen, dass die Bockauer Nachrichten ab 11.01.2023 in folgenden Geschäften und Einrichtungen als kostenfreie Mitnahmezeitung zur Verfügung stehen werden:

1. Bäckerei Christian Fahsel
2. Arztpraxis Gabriele Weinrich
3. Apotheke Bockau
4. Edeka „Nah & Gut“ Schmidt
5. Tankstelle Baumgarten
6. Physiotherapie Neubert
7. Kindertagesstätte „Zwergenhaus“
8. Auto- und Straßendienst Leidholdt
9. Gärtnerei Teubner
10. Gemeindeverwaltung Bockau

Damit entfällt zeitgleich die Zustellung an alle Haushalte. Im Bereich der „Papierfabrik“ wird ein wetterfester Plastikaufsteller angebracht und nach Maßgabe der Haushalte entsprechend befüllt.

Weiterhin steht Ihnen die Möglichkeit eines kostenfreien Downloads des Amtsblattes im PDF-Format auf der Homepage der Gemeinde Bockau unter www.bockau.de weiterhin zur Verfügung.

Straßensperrungen

Umleitungen für die nachfolgenden Sperrungen sind entsprechend ausgeschildert.

- **12. bis 16.12.2022**
  Vollsperrung - Grabenweg 6
  Errichtung ELT-Hausanschluss

Wahlbekanntmachung der Gemeinde Bockau

Landkreis Erzgebirgskreis

1.
Am Sonntag, 29. Januar 2023 findet die Wahl des Bürgermeisters der Gemeinde Bockau statt.
Die Wahlzeit dauert von 08.00 Uhr bis 18.00 Uhr.
Der Termin eines etwaigen zweiten Wahlgangs ist Sonntag, der 26. Februar 2023, ebenfalls in der Zeit von 08.00 Uhr bis 18.00 Uhr.

2.
Die Gemeinde ist in 2 allgemeine Wahlbezirke eingeteilt.
In den Wahlbenachrichtigungen, die den Wahlberechtigten in der Zeit bis zum 06. Januar 2023 übersandt worden sind, sind der Wahlbezirk und der Wahlraum angegeben, in dem der Wahlberechtigte wählen kann. Der Briefwahlvorstand tritt zur Ermittlung des Briefwahlergebnisses am Wahltag um 17:00 Uhr im Rathaus der Gemeinde Bockau, Schneeberger Straße 49 in 08324 Bockau zusammen.

3.
Gewählt wird mit amtlichen Stimmzetteln.
Der Stimmzettel für die Wahl des Bürgermeisters ist von hellblauer Farbe; für den etwaigen zweiten Wahlgang von oranger Farbe.
Die Stimmzettel werden im Wahlraum bereitgehalten und dem Wähler bei Betreten des Wahlraumes ausgehändigt.

4.
Jeder Wähler hat **eine** Stimme.
Der Stimmzettel enthält die Familiennamen, Vornamen, Beruf oder Stand und Postleitzahl und Wohnort entsprechend der nach § 20 Absatz 2 KomWO bekanntgemachte Anschrift der Bewerber der zugelassenen Wahlvorschläge in der nach § 19 Absatz 7 KomWO festgestellten Reihenfolge sowie deren Bezeichnung.

5.
Der Wähler gibt seine Stimme in der Weise ab, dass er auf dem Stimmzettel einen der im Stimmzettel aufgeführten Bewerber durch Ankreuzen oder auf eine andere eindeutige Weise kennzeichnet.

6.
Jeder Wähler kann – außer er besitzt einen Wahlschein – nur in dem Wahlraum des Wahlbezirks wählen, in dessen Wählerverzeichnis er eingetragen ist. Zur Wahl sind die Wahlbenachrichtigung sowie ein amtlicher Personalausweis oder Reisepass, bei ausländischen Unionsbürgern ein gültiger Identitätsausweis oder Reisepass, mitzubringen. Der Stimmzettel muss vom Wähler in einer Wahlkabine des Wahlraumes gekennzeichnet und in der Weise gefaltet werden, dass seine Stimmabgabe nicht erkennbar ist. Das Fotografieren und Filmen in der Wahlkabine ist verboten.

7.
Wer einen **Wahlschein** hat, kann durch persönliche Stimmabgabe in einem beliebigen Wahlraum des für ihn zuständigen Wahlgebietes in seiner Gemeinde oder durch Briefwahl wählen.

8.
Wer durch **Briefwahl** wählen will, muss einen amtlichen Stimmzettel, einen amtlichen Stimmzettelumschlag sowie einen amtlichen Wahlbriefumschlag beantragen und seinen Wahlbrief mit dem Stimmzettel (im verschlossenen Stimmzettelumschlag), dem Wahlschein mit der unterschriebenen Versicherung an Eides statt so rechtzeitig der auf dem Wahlbriefumschlag angegebenen Gemeinde übersenden, dass er dort spätestens am Wahltag bis 18.00 Uhr eingeht. Der Wahlbrief kann auch bei der Gemeinde abgegeben werden.

9.
Jeder Wahlberechtigte kann sein Wahlrecht nur einmal und nur persönlich ausüben. Ein Wahlberechtigter, der nicht schreiben oder lesen kann oder durch körperliche Gebrechen gehindert ist, seine Stimme allein abzugeben, kann sich der Hilfe einer anderen Person bedienen. Die Hilfsperson muss das 16. Lebensjahr vollendet haben und ist zur Geheimhaltung der Kenntnisse verpflichtet, die sie bei der Hilfeleistung von der Wahl einer anderen Person erlangt.

Wer unbefugt wählt oder sonst ein unrichtiges Ergebnis einer Wahl herbeiführt oder das Ergebnis verfälscht, wird mit Freiheitsstrafe bis zu fünf Jahren oder mit Geldstrafe bestraft. Der Versuch ist strafbar (§ 107a Abs. 1 und 3 StGB).

10.
Die Wahlhandlung sowie die anschließende Ermittlung und Feststellung des Wahlergebnisses im Wahlbezirk sind öffentlich. Jedermann hat Zutritt, soweit das ohne Beeinträchtigung des Wahlgeschäfts möglich ist. Während der Wahlzeit sind in und an dem Gebäude, in dem sich der Wahlraum befindet, sowie unmittelbar vor dem Zugang zu dem Gebäude jede Beeinflussung der Wähler durch Wort, Ton, Schrift oder Bild sowie jede Unterschriftensammlung verboten (§ 17 Abs. 2 KomWG).

Die Veröffentlichung von Ergebnissen von Wählerbefragungen nach der Stimmabgabe über den Inhalt der Wahlentscheidung ist vor Ablauf der Wahlzeit unzulässig (§ 17 Abs. 3 KomWG).

30.11.2022

Wolfgang Leonhardt
Bürgermeister der erfüllenden Gemeinde

Impressum – Herausgeber:
Gemeindeverwaltung Bockau, Bürgermeister Siegfried Baumann, Schneeberger Straße 49, 08324 Bockau, Telefon: 03771 430 10-0, E-Mail: info@bockau-erzgebirge.de
Verantwortlich für den amtlichen Teil (Pflichtveröffentlichungen): Bürgermeister Siegfried Baumann
Verantwortlich für den redaktionellen Teil: (v.i.S.d.P.) Bürgermeister Siegfried Baumann, bzw. seine Vertreter, Leiter der Behörden bzw. Vorsitzenden der Vereine. Ein Anspruch auf Veröffentlichung besteht nicht.
Anzeigen/Herstellung: Riedel GmbH & Co. KG, Verlag für Kommunal- und Bürgerzeitungen Mitteldeutschland, 09244 Lichtenau, OT Ottendorf, Gottfried-Schenker-Straße 1, Hannes Riedel, Geschäftsführer,
Telefon: 037208 876-0; info@riedel-verlag.de; anzeigen@riedel-verlag.de; www.riedel-verlag.de
Vertrieb: City-Post, kostenfrei an alle erreichbaren Haushalte
Auflage: 1200 Exemplare.
Es wird ausschließlich Papier mit FSC-Zertifikat eingesetzt. Wir drucken mit Bio-Farben: DDF Superior PSO Bio. Die Bockauer Nachrichten erscheinen monatlich.

Der Wahlleiter der Gemeinde Bockau

Bekanntmachung der zugelassenen Wahlvorschläge für die Wahl des Bürgermeisters am Sonntag, 29. Januar 2023

Der Wahlausschuss hat 29. November 2022 folgende Wahlvorschläge zugelassen:

Bezeichnung des Wahlvorschlages	Bewerber	Beruf oder Stand	Geburtsjahr	Anschrift der Hauptwohnung
Christlich Demokratische Union Deutschlands -CDU-	Fürtsch, Franz, Peter	Beamter	1988	Hauptstraße 41, 08324 Bockau
Meier, Franziska	Meier, Franziska	Industriekauffrau	1982	Lauterer Straße 7, 08324 Bockau

Bockau, den 30.11.2022

gez. André Schleußner
Vorsitzender des Gemeindewahlausschusses

Bekanntmachung über das Recht auf Einsichtnahme in das Wählerverzeichnis und die Erteilung von Wahlscheinen für die Wahl des Bürgermeisters der Gemeinde Bockau am 29. Januar 2023 sowie im Falle eines etwaigen zweiten Wahlganges für die Bürgermeisterwahl am 26. Februar 2023

I
Am 29. Januar 2023 finden die Bürgermeisterwahl für die Gemeinde Bockau statt. Der etwaige zweite Wahlgang findet am 26. Februar 2023 statt.
Wählen kann nur, wer in das Wählerverzeichnis eingetragen ist oder einen Wahlschein hat.

II
Das Wählerverzeichnis für Wahl des Bürgermeisters der Gemeinde Bockau wird in der Zeit vom **09. Januar 2023 bis 13. Januar 2023** während der allgemeinen Öffnungszeiten

Montag	09:00 bis 12:00 Uhr und 13:00 bis 16:00 Uhr
Dienstag	09:00 bis 12:00 Uhr und 13:00 bis 16:00 Uhr
Mittwoch	geschlossen
Donnerstag	09:00 bis 12:00 Uhr und 13:00 bis 18:00 Uhr
Freitag	09:00 bis 12:00 Uhr

in der Gemeindeverwaltung Zschorlau, Einwohnermeldeamt, August-Bebel-Straße 78, 08321 Zschorlau für Wahlberechtigte zur Einsichtnahme bereitgehalten. Jeder Wahlberechtigte kann die Richtigkeit und Vollständigkeit der zu seiner Person im Wählerverzeichnis eingetragenen Daten überprüfen (§ 8 Kommunalwahlordnung (KomWO). Will ein Wahlberechtigter die Daten von anderen im Wählerverzeichnis eingetragenen Personen überprüfen, muss er Tatsachen glaubhaft machen, aus

denen sich die Unrichtigkeit oder Unvollständigkeit des Wählerverzeichnisses ergeben kann. Das Recht auf Überprüfung besteht nicht hinsichtlich der Daten von Wahlberechtigten, für die im Melderegister ein Sperrvermerk gemäß § 34 des Sächsischen Meldegesetzes eingetragen ist. Während der Einsichtsfrist ist das Anfertigen von Auszügen aus dem Wählerverzeichnis durch Wahlberechtigte gegen Erstattung der Sachkosten zulässig, soweit dies im Zusammenhang mit der Prüfung des Wahlrechts einzelner Personen steht. Die Auszüge dürfen nur zu diesem Zweck verwendet und unbeteiligten Dritten nicht zugänglich gemacht werden.
Das Wählerverzeichnis wird im automatisierten Verfahren geführt.
Für einen etwaigen zweiten Wahlgang am 26. Februar 2023 zur Wahl des Bürgermeisters wird dasselbe Wählerverzeichnis genutzt; eine nochmalige Auslegung erfolgt nicht.

III

Wer das Wählerverzeichnis für unrichtig oder unvollständig hält, kann während der Zeit der Einsichtnahme, bis spätestens zum **13. Januar 2023, 12:00 Uhr**, bei der **Gemeindeverwaltung Zschorlau, Einwohnermeldeamt, August-Bebel-Straße 78, 08321 Zschorlau** schriftlich oder durch Erklärung zur Niederschrift einen Antrag auf Berichtigung stellen. Soweit die behaupteten Tatsachen nicht offenkundig sind, hat der Einspruchsführer die erforderlichen Beweismittel beizubringen.
Für das Berichtigungsverfahren gelten die Bestimmungen des Kommunalwahlgesetzes sowie die Kommunalwahlordnung des Freistaates Sachsen.

IV

Wahlberechtigte, die in das Wählerverzeichnis eingetragen sind, erhalten bis spätestens **06. Januar 2023** eine **Wahlbenachrichtigung**. Sie gilt auch für einen gegebenenfalls zweiten Wahlgang; neue Wahlbenachrichtigungen werden grundsätzlich nicht versandt.
In der Wahlbenachrichtigung ist auf der Rückseite einen Vordruck für einen Antrag auf Erteilung eines Wahlscheines für die Bürgermeisterwahl in Bockau. In der Wahlbenachrichtigung sind der Wahlbezirk und der Wahlraum angegeben, in dem die Wahlberechtigten zu wählen haben. Barrierefrei zugängliche Wahlräume sind entsprechend gekennzeichnet. Für die Nutzung der Online Antragstellung ist ein QR-Code aufgedruckt.
Wer keine Wahlbenachrichtigung erhalten hat, aber glaubt, wahlberechtigt zu sein, muss Einspruch gegen das Wählerverzeichnis einlegen, wenn er nicht Gefahr laufen will, dass er sein Wahlrecht nicht ausüben kann. Wahlberechtigte, die nur auf Antrag in das Wählerverzeichnis eingetragen werden und die bereits Wahlschein/e und Briefwahlunterlagen beantragt haben, erhalten keine Wahlbenachrichtigung.

V

Wer einen Wahlschein
- zur Wahl des Bürgermeisters der Gemeinde Bockau hat, kann an der Wahl durch **Stimmabgabe** in einem beliebigen Wahlraum des Wahlgebietes Bockau oder durch Briefwahl teilnehmen.

VI

Einen **Wahlschein** erhält auf Antrag
1. ein in das Wählerverzeichnis **eingetragener** Wahlberechtigter,
2. ein **nicht** in das Wählerverzeichnis **eingetragener** Wahlberechtigter, wenn:
   a) er nachweist, dass er ohne sein Verschulden die Antragsfrist für die Aufnahme in das Wählerverzeichnis (08. Januar 2023) oder die Einspruchsfrist gegen das Wählerverzeichnis (13. Januar 2023) versäumt hat,
   b) wenn sein Recht auf Teilnahme an der Wahl erst nach Ablauf der Fristen in Punkt a) entstanden ist,
   c) wenn sein Wahlrecht im Einspruchsverfahren festgestellt worden und die Feststellung erst nach Abschluss des Wählerverzeichnisses zur Kenntnis der Gemeinde gelangt ist.

Wahlscheine können von in das Wählerverzeichnis **eingetragenen** Wahlberechtigten bis zum **27. Januar 2023, 16:00 Uhr, im Falle eines zweiten Wahlganges bis 24. Februar 2023, 16:00 Uhr, bei der Gemeindeverwaltung Zschorlau**, Einwohnermeldeamt, August-Bebel-Straße 78, 08321 Zschorlau schriftlich oder mündlich beantragt werden. Die Schriftform gilt auch durch Telegramm, Fernschreiben, Telefax (03771 45 82 19), E-Mail (einwohnermeldeamt@zschorlau.de) oder sonstige dokumentierbare elektronische Übermittlung als gewahrt. Eine telefonische Antragstellung ist unzulässig. In dem Antrag sind der Familienname, der Vorname, die genaue Anschrift des Wahlberechtigten sowie sein Geburtsdatum anzugeben. Die Mitteilung der Wählerverzeichnisnummer (siehe Wahlbenachrichtigung) erleichtert die Arbeit. Das Einwohnermeldeamt Zschorlau hat dazu wie folgt geöffnet:

Montag	09:00 bis 12:00 Uhr und 13:00 bis 16:00 Uhr
Dienstag	09:00 bis 12:00 Uhr und 13:00 bis 16:00 Uhr
Mittwoch	geschlossen
Donnerstag	09:00 bis 12:00 Uhr und 13:00 bis 18:00 Uhr
Freitag	09:00 bis 12:00 Uhr, am 27.01.2023 bis 16:00 Uhr

Im Falle eines zweiten Wahlganges öffnet das Einwohnermeldeamt zu den gleichen Öffnungszeiten, am 24.02.2023 ebenfalls bis 16:00 Uhr.
Nicht in das Wählerverzeichnis **eingetragene** Wahlberechtigte können den Antrag noch bis **zum Wahltag, 15:00 Uhr**, stellen. Das Gleiche gilt, wenn bei nachgewiesener plötzlicher Erkrankung der Wahlraum nicht oder unter nicht zumutbaren Schwierigkeiten aufgesucht werden kann.
Wer den Antrag für eine andere Person stellt, muss durch Vorlage einer schriftlichen Vollmacht nachweisen, dass er dazu berechtigt ist. Ein behinderter Wahlberechtigter kann sich bei der Antragstellung der Hilfe einer anderen Person bedienen.
Verlorene Wahlscheine werden nicht ersetzt. Versichert ein Wahlberechtigter glaubhaft, dass ihm der beantragte Wahlschein **nicht zugegangen** ist, kann ihm bis zum **Tag vor der Wahl, 28. Januar 2023, 12:00 Uhr**, ein neuer Wahlschein erteilt werden.

VII

Zusammen mit dem Wahlschein erhält der Wahlberechtigte
- einen amtlichen Stimmzettel für die Bürgermeisterwahl,
- einen amtlichen gelben Stimmzettelumschlag,
- einen amtlichen grünen Wahlbriefumschlag mit der Anschrift, an die der Wahlbrief zurückzusenden ist und
- ein Merkblatt für die Briefwahl.

Holt der Wahlberechtigte den Wahlschein und die Briefwahlunterlagen ab, wird ihm Gelegenheit gegeben, die Briefwahl an Ort und Stelle auszuüben. An einen anderen als den Wahlberechtigten persönlich dürfen Wahlschein und Briefwahlunterlagen nur ausgehändigt werden, wenn dieser sich ausweisen kann und die Empfangsberechtigung durch Vorlage einer schriftlichen Vollmacht nachweist. Die bevollmächtigte Person kann dabei nicht mehr als vier Wahlberechtigte vertreten; dies hat sie vor der Empfangnahme der Unterlagen schriftlich zu versichern.
Für einen etwaigen zweiten Wahlgang sind denjenigen Wahlberechtigten, die für die erste Wahl einen Wahlschein erhalten haben, von Amts wegen wiederum Wahlscheine auszustellen, sofern die Wahlberechtigten hierauf nicht verzichtet haben.
Bei der Briefwahl muss der Wähler den Wahlbrief mit den Stimmzetteln und dem Wahlschein so rechtzeitig an die auf dem Wahlbrief angegebene Stelle absenden, dass der Wahlbrief dort spätestens am **Wahltag bis 18:00 Uhr** eingeht. Er kann dort auch abgegeben werden. Später eingehende Wahlbriefe werden bei den Wahlen nicht berücksichtigt.
Der Wahlbrief wird im Bereich der Deutschen Post AG ohne besondere Versendungsform unentgeltlich befördert.

VIII
Informationen zum Datenschutz
Diese Bekanntmachung ist zugleich die datenschutzrechtliche Information der Betroffenen im Sinne von Artikel 13 der Datenschutz-Grundverordnung über die für die Berichtigung des Wählerverzeichnisses und für die Erteilung eines Wahlscheins verarbeiteten personenbezogenen Daten:

1.
a) Wurde ein Antrag auf Eintragung ins Wählerverzeichnis gestellt oder Einspruch gegen die Richtigkeit oder Vollständigkeit des Wählerverzeichnisses eingelegt, so erfolgt die Verarbeitung der in diesem Zusammenhang angegebenen personenbezogenen Daten zur Bearbeitung des Antrages bzw. des Einspruchs auf der Grundlage von Artikel 6 Absatz 1 Buchstabe c und e der Datenschutz-Grundverordnung i.V.m. §§ 4, 38, 40, 56 des Kommunalwahlgesetzes und § 9 der Kommunalwahlordnung.
Wurde ein Antrag auf Erteilung eines Wahlscheins gestellt, so erfolgt die Verarbeitung der in diesem Zusammenhang angegebenen personenbezogenen Daten zur Bearbeitung des Antrages auf der Grundlage von Artikel 6 Absatz 1 Buchstabe c und e der Datenschutz-Grundverordnung i.V.m. §§ 5 Absatz 1, 38, 56 des Kommunalwahlgesetzes und den §§ 12 und 13 der Kommunalwahlordnung.
c) Haben Sie eine Vollmacht für die Beantragung eines Wahlscheins und/oder für die Abholung des Wahlscheins mit Briefwahlunterlagen ausgestellt, so erfolgt die Verarbeitung der von Ihnen und dem Bevollmächtigten in diesem Zusammenhang angegebenen personenbezogenen Daten zur Prüfung der Bevollmächtigung und der Berechtigung des Bevollmächtigten für die Beantragung eines Wahlscheins bzw. den Empfang des Wahlscheins und der Briefwahlunterlagen auf der Grundlage von Artikel 6 Absatz 1 Buchstabe c und e der Datenschutz-Grundverordnung i.V.m. §§ 5 Absatz 1, 38, 56 des Kommunalwahlgesetzes und den § 13 Absatz 2, § 14 Absatz 4 und 6 der Kommunalwahlordnung.
d) Die Gemeinde führt Verzeichnisse über erteilte Wahlscheine, § 14 Absatz 8 der Kommunalwahlordnung, ein Verzeichnis über für ungültig erklärte Wahlscheine, § 14 Absatz 11 der Kommunalwahlordnung, sowie ein Verzeichnis über die Bevollmächtigten und die an sie ausgehändigten Wahlscheine, § 14 Absatz 4 Satz 5 der Kommunalwahlordnung .
2. Sie sind nicht verpflichtet, die personenbezogenen Daten bereitzustellen. Eine Bearbeitung des Antrages auf Eintragung in das Wählerverzeichnis, des Einspruchs gegen das Wählerverzeichnis und des Antrages auf Erteilung eines Wahlscheins sowie die Erteilung bzw. Aushändigung des Wahlscheins und der Briefwahlunterlagen an einen Bevollmächtigten ist ohne die Angaben nicht möglich.
3. Verantwortlich für die Verarbeitung der angegebenen personenbezogenen Daten ist die Gemeinde Zschorlau. Die Kontaktdaten des behördlichen Datenschutzbeauftragten sind:
(Stadtverwaltung Aue-Bad Schlema, Datenschutzbeauftragter Herr Sascha Goll, Dienstsitz: Goethestraße 5, 08280 Aue, E-Mail: datenschutz@kurort-schlema.de, Tel.: 03771 28 12 17)
4. Im Falle einer Beschwerde gegen die Versagung der Eintragung ins Wählerverzeichnis, gegen die Ablehnung des Einspruchs gegen das Wählverzeichnis oder gegen die Versagung des Wahlscheins ist Empfänger der personenbezogenen Daten das Landratsamt Erzgebirgskreis (Postanschrift: Landratsamt Erzgebirgskreis, Referat Kommunalaufsicht, Paulus-Jenisius-Straße 24, 09456 Annaberg-Buchholz) als zuständige Rechtsaufsichtsbehörde. Im Verfahren der Wahlprüfung/Wahlanfechtung können auch die zuständigen Rechtsaufsichtsbehörden, die Verwaltungsgerichte sowie der Sächsische Verfassungsgerichtshof, im Fall von Wahlstraftaten auch die Strafverfolgungsbehörden und andere Gerichte Empfänger der personenbezogenen Daten sein.
5. Wählerverzeichnisse, Wahlscheinverzeichnisse, Verzeichnisse der ungültigen Wahlscheine sowie Verzeichnisse über die Bevollmächtigten und die an sie ausgehändigten Wahlscheine sind gemäß § 62 Absatz 2 der Kommunalwahlordnung nach der rechtskräftigen Entscheidung über die Gültigkeit der Wahl zu vernichten, wenn sie nicht für die Strafverfolgungsbehörde zur Ermittlung einer Wahlstraftat von Bedeutung sein können.
6. Bei Vorliegen der gesetzlichen Voraussetzungen stehen Ihnen folgende Rechte zu:
Recht auf Auskunft über Sie betreffende personenbezogene Daten (Artikel 15 Datenschutz-Grundverordnung) Recht auf Berichtigung der Sie betreffenden unrichtigen personenbezogenen Daten (Artikel 16 Datenschutz-Grundverordnung) Recht auf Löschung personenbezogener Daten (Artikel 17 Datenschutz-Grundverordnung) Recht auf Einschränkung der Verarbeitung personenbezogener Daten (Artikel 18 Datenschutz-Grundverordnung)
Einschränkungen ergeben sich aus den wahlrechtlichen Vorschriften, insbesondere durch die Vorschriften über das Recht auf Einsichtnahme in das Wählerverzeichnis und den Erhalt einer Kopie, §§ 4 Absatz 2, 38, 56 des Kommunalwahlgesetzes i.V.m. § 8 Absatz 2 und 3 der Kommunalwahlordnung, durch die Vorschriften über den Einspruch und die Beschwerde gegen das Wählerverzeichnis, §§ 4 Absatz 3 und 4, 38, 56 des Kommunalwahlgesetzes i.V.m. § 9 Absatz 1 der Kommunalwahlwahlordnung und die Löschungsfristen (siehe Punkt 5).
7. Sind Sie der Ansicht, dass die Verarbeitung der Sie betreffenden personenbezogenen Daten nicht rechtmäßig erfolgt, können Sie Ihre Beschwerde an die Sächsische Datenschutzbeauftragte (Postanschrift: Sächsische Datenschutzbeauftragte, Postfach 11 01 32, 01330 Dresden; E-Mail: saechsdsb@slt.sachsen.de) richten.

Zschorlau, 30. November 2022

Wolfgang Leonhardt
Bürgermeister der erfüllenden Gemeinde

Wahlhelfer gesucht!

Für die Bürgermeisterwahl am **29. Januar 2023** sowie bei einem eventuell notwendig werdenden 2. Wahlgang am **26. Februar 2023** sucht die Gemeindeverwaltung ehrenamtliche Wahlhelferinnen und -helfer.
Eine Demokratie lebt von der aktiven Teilnahme ihrer Bürgerinnen und Bürger am politischen Geschehen. Wahlen sind die Grundlage unserer Demokratie.
Wollen auch Sie einmal einen Blick "hinter die Kulissen" werfen? Wie wäre es mit einer **Mitarbeit in einem Wahlvorstand?**

Welche Aufgaben haben die Wahlhelfer?
Sie begleiten in einem Wahllokal den Ablauf der Wahlhandlung und zählen das Wahlergebnis des Stimmbezirks aus.

Wie lange müssen sie helfen?
Am Wahlsonntag treffen sich alle Wahlvorstände um 07.30 Uhr. Der Wahlvorsteher teilt zwei Schichten ein – eine Vormittags- und eine Nachmittagsschicht. Ab 18.00 Uhr treffen sich wieder alle zum Auszählen und Feststellen des Wahlergebnisses. Sie sind also nicht den ganzen Tag im Einsatz.

Was bekommen sie für ihre Mitarbeit?
Wer als Beisitzer in einem Wahlvorstand tätig ist, erhält eine Aufwandsentschädigung in Form eines Erfrischungsgeldes.

Wer kann mitmachen?
Alle Wahlberechtigten Bürgerinnen und Bürger der Gemeinde, die nicht Bewerber in der oben aufgeführten Wahl sind.

Wer sich für die Tätigkeit als Wahlhelfer interessiert oder noch Fragen hat kann sich unter der Rufnummer **03771 410430 oder per E-Mail (a.schleussner@zschorlau.de)** an das Wahlamt wenden.

Grußwort des Bürgermeisters zur Weihnachtszeit

Liebe Bockauerinnen und Bockauer,
es liegt wieder ein besinnlicher Weihnachtsduft in der Luft, den es mit unseren Lieben zu teilen gilt. Es ist die Zeit der Ruhe und Besinnung auf die wesentlichen Dinge des Lebens. Dinge, die man nicht kaufen kann. Gesundheit und Wohlergehen, das sind die Werte, auf die es ankommt und die uns am Wichtigsten sein müssen, nicht nur für uns selbst, sondern auch für die geliebten Menschen um uns herum.
Ein anstrengendes Jahr liegt hinter uns. Hatten wir noch zu Beginn des Jahres angenommen, dass sich die Lage in unserem Land etwas entspannen würde, wurden wir wieder eines Besseren belehrt. Die angespannte Weltlage und die daraus nunmehr resultierende Energiekrise mit all ihren Facetten zeigen uns erneut auf, dass wir am Ende noch enger zusammen stehen müssen und die Unterstützung untereinander immer noch ein gefragtes Gut ist.

Wir haben - trotz der ernsten Lage in diesem Jahr - wieder viel erreichen können und wollen dieses auch gestärkt und mit Zuversicht zu Ende bringen. Was das neue Jahr für uns alle bereithält, lässt sich leider nicht sagen. Aber mit Vertrauen, Mut und Rückhalt können wir gemeinsam wieder viel bewirken.

Ich möchte das Weihnachtsfest und den bevorstehenden Jahreswechsel zum Anlass nehmen, allen zu danken, die sich in diesem Jahr für unsere kleine Gemeinde engagiert und mitgearbeitet haben. Ganz besonders gilt dieser Dank den Ehrenamtlern, die sich zum Wohle der Allgemeinheit wieder in die Dorfgemeinschaft eingebracht haben.

Weiterhin möchte ich dem Bockauer Gemeinderat, den Vereinen, Kirchgemeinden, Handwerkern und Gewerbetreibenden sowie den sozialen Institutionen unseres Ortes meinen herzlichen Dank für die aktive Gestaltung des Dorflebens aussprechen. Und nicht zuletzt auch den Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern der Gemeindeverwaltung und des Bauhofes Bockau sowie den Kameraden der Bockauer Feuerwehr, die ebenfalls Tag und Nacht für unseren Ort in Bereitschaft stehen und sich aktiv für das Wohl der Bockauer einsetzen.

Ich wünsche Ihnen, liebe Bockauerinnen und Bockauer, von ganzem Herzen ein besinnliches und friedliches Weihnachtsfest sowie für das neue Jahr beste Gesundheit, Frieden und Wohlergehen.

Es grüßte Sie mit einem herzlichen „Glück Auf"
Ihr Bürgermeister

Siegfried Baumann

Informationen des Bürgermeisters

1. Derzeit wird der Haushaltsplan 2023 erarbeitet. Aufgrund der aktuellen Energiekrise wird einiges Unbekannte erwartet. Neben der Erfüllung der Pflichtaufgaben sind die freiwilligen Aufgaben ebenfalls im Blick zu behalten und entsprechend der Finanzlage zu kürzen. Allein die Kita schlägt mit 600.000 Euro zu Buche. Weiterhin ist mit einer Personalkostenumlage von 300.000 Euro zu rechnen, plus die Ausgaben für das eigene Personal und auch die Kreisumlage wird sich wie angekündigt um 1% erhöhen.
   Die Jahresanteile 2023-2026 des Kommunalbudgets für das Straßenwesen sollen auf die Baumaßnahme „Dorfbachweg" gebündelt werden. Weiterhin sind im HHP 2023 die Eigenanteile für die Baumaßnahmen am Triftweg, Wiesenweg und Querweg zu berücksichtigen.
2. Vom 11.-13.08.2023 ist die 50. Auflage des Bockauer Wurzelfestes geplant. Ein Wochenende eher aufgrund des Schulanfangs. Weiterhin steht auch noch das Jubiläum „30 Jahre Gemeindepartnerschaft „Herrieden" aus. Auch hierfür ist ein finanzieller Zuschuss einzuplanen. In der 1. Sitzung des Hauptausschusses 2023 sollen die entsprechenden Positionen nochmals beraten werden. Abstriche sind in jeden Fall erforderlich. Vor allem muss im Rahmen der materialtechnischen Absicherung des Freibades über eine technische Umrüstung der Filteranlage beratschlagt werden.
3. Im Rahmen der Vorbereitungsarbeiten zum Winterdienst sind das Streugut- und Salzlager ausreichend befüllt und auch der gemietete Winterdienst-Multicar steht einsatzbereit zur Verfügung.
4. Die Instandsetzungsarbeiten an der Lauterer Straße sind fast abgeschlossen. Es fehlen derzeit lediglich noch ein paar Sockelleitpfosten, die aufgrund eines Lieferengpasses der Schilderfirma nicht angeliefert werden konnten. Insgesamt wurden ca. 100 Stück dieser Leitpfosten auf dem Abschnitt Abzweig Herriedener Straße bis Wendestelle Spanhübel verbaut. Weiterhin wurden die Gräben bereinigt, die Straßenbäume freigeschnitten und die Querung Herriedener Straße instandgesetzt, sodass kein Wasser mehr aus dem defekten Straßeneinlauf heraus auf die Lauterer Straße läuft. Aufgrund eines zusätzlichen Abflussrohres, welches erst nach Aufgrabung zutage trat, ist der Kostenumfang etwas gestiegen.

Folgender Beschluss wurde einstimmig gefasst:
Beschluss Nr. B058/2022

1. Der Jahresabschluss für das Haushaltsjahr 2018 wird wie folgt festgestellt:

In der Ergebnisrechnung		
ordentliche Erträge	von	2.649.696,07 EUR
ordentliche Aufwendungen	von	2.408.517,08 EUR
ordentliches Ergebnis	von	241.178,99 EUR
außerordentliche Erträge	von	964.204,87 EUR
außerordentliche Aufwendungen	von	1.187.351,14 EUR
Sonderergebnis	von	-223.146,27 EUR
Jahresergebnis	von	18.032,72 EUR
In der Finanzrechnung		
Einzahlungen		
aus laufender Verwaltungstätigkeit	von	4.358.234,60 EUR
Auszahlungen		
aus laufender Verwaltungstätigkeit	von	4.182.943,31 EUR
Zahlungsmittelsaldo		
aus laufender Verwaltungstätigkeit	von	175.291,29 EUR
Zahlungsmittelsaldo		
aus Investitionstätigkeit	von	-13.573,96 EUR
Zahlungsmittelsaldo		
aus Finanzierungstätigkeit	von	-134.783,06 EUR

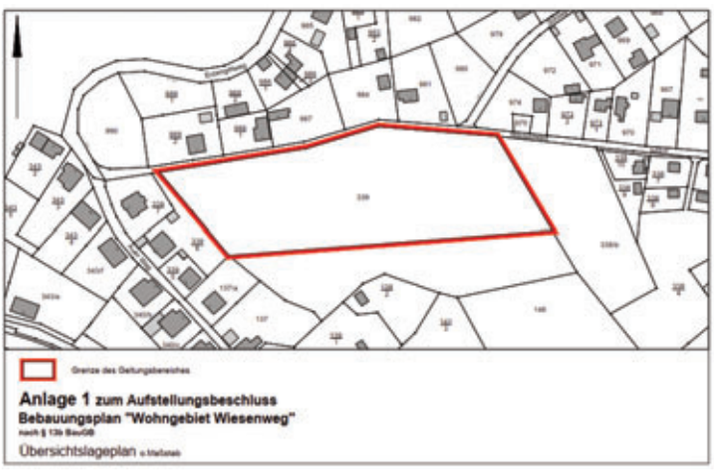
Änderung des Finanzmittelbestandes	von	26.934,27 EUR
Endbestand an Zahlungsmitteln am Ende des Haushaltsjahres	von	64.990,88 EUR
In der Vermögensrechnung mit einer Bilanzsumme	von	19.350.634,65 EUR

2. Die Anlagen zum Jahresabschluss sowie der erläuternde Bericht werden zur Kenntnis genommen und anerkannt.
3. Der Prüfbericht des Wirtschaftsprüfers/Steuerberaters Dr. Karl-Christian Stopp, Am Steinkreuz 2, 09468 Geyer vom 18.10.2022 wird zur Kenntnis genommen und anerkannt.

Folgender Beschluss wurde mehrheitlich gefasst:
Beschluss Nr. B059/2022
Der Gemeinderat der Gemeinde Bockau beschließt die Aufstellung des Bebauungsplanes „Wohngebiet Wiesenweg“ in Bockau nach § 13b Baugesetzbuch (BauGB) in den, in der Anlage 1, dargestellten Grenzen.
Der Geltungsbereich des Bebauungsplanes umfasst eine Teilfläche des Flurstückes 339 der Gemarkung Bockau.
Das Verfahren wird im beschleunigten Verfahren nach § 13b Baugesetzbuch (BauGB) ohne Durchführung einer Umweltprüfung gemäß § 2 Abs. 4 BauGB durchgeführt.
Der Beschluss ist ortsüblich bekannt zu machen (§ 2 Abs.1 Satz 2 BauGB)

Ortsübliche Bekanntmachung der Gemeinde Bockau Aufstellung des Bebauungsplanes unter Einbeziehung von Außenbereichsflächen „Wohngebiet Wiesenweg“ in der Gemeinde Bockau im beschleunigten Verfahren nach § 13b BauGB

Der Gemeinderat der Gemeinde Bockau hat am 30.11.2022 folgenden Beschluss gefasst:
Der Gemeinderat der Gemeinde Bockau beschließt die Aufstellung des Bebauungsplanes „Wohngebiet Wiesenweg“ auf einer Teilfläche des Flurstückes 339 der Gemarkung Bockau in der Gemeinde Bockau.
Das Verfahren wird im beschleunigten Verfahren nach § 13b BauGB i. V. m. § 13a BauGB durch-geführt. Eine Umweltprüfung nach § 2 Abs. 4 BauGB wird nicht durchgeführt.
Der Geltungsbereich umfasst eine Gesamtfläche von ca. 11.170 m².
Der künftige räumliche Geltungsbereich des Bebauungsplanes ergibt sich aus dem folgenden Kartenausschnitt:



Die Öffentlichkeit kann sich gemäß § 13a Abs. 3 Nr. 2 BauGB in der Gemeindeverwaltung Bockau, Sekretariat, Schneeberger Straße 49, 08324 Bockau während der üblichen Sprechzeiten über die allgemeinen Ziele und Zwecke sowie die wesentlichen Auswirkungen der Planung unterrichten und sich innerhalb einer Frist vom **23.12.2022 bis 27.01.2023** zur Planung schriftlich oder mündlich zur Niederschrift äußern. Es wird weiter darauf hingewiesen, dass nicht während der Frist abgegebene Stellungnahmen bei der Entwurfsfassung über den Bebauungsplan unberücksichtigt bleiben können.
Zur Wahrnehmung der vorgenannten Öffentlichkeitsbeteiligung bitten wir um eine vorherige Terminvereinbarung unter 03771 / 43010-0 um längere Wartezeiten zu vermeiden und so die Vorschriften der geltenden Corona-Schutz-Verordnung einhalten zu können.
Es wird darauf hingewiesen, dass der nach dieser Beteiligung der Öffentlichkeit erarbeitete Bebauungsplanentwurf noch einmal öffentlich ausgelegt wird. Zu diesem Entwurf können während der Auslegungsfrist ebenfalls Anregungen vorgebracht werden. Die öffentliche Auslegung wird zu gegebener Zeit bekannt gemacht.

Bockau, den 05.12.2022

Siegfried Baumann
Bürgermeister

Information zum Bockauer Gemeinderat

Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger,
im Dezember 2022 findet keine Sitzung des Bockauer Gemeinderates statt.

Siegfried Baumann
Bürgermeister

Räum- und Streuordnung der Gemeinde Bockau Winterhalbjahr 2022/23

Die wichtigsten inner- und außerörtlichen Straßen werden in folgendem zeitlichen Ablauf geräumt:

- **3.30 bis 4.30 Uhr –** Dorfbachweg, Zufahrt zum Feuerwehrdepot, Lauterer Straße, Mittelstraße, Bösewetterweg, Schwarzenberger Straße, Schneeberger Straße bis Brücke S 283 und Muldenweg, Auer Weg, Erzengelweg
- **4.30 bis 5.30 Uhr –** Lutherstraße, Hohe Straße, Feldstraße, Querweg, Lindenweg, Schulstraße, Uferstraße, Herriedener Straße, Sosaer Straße, Kirchgasse, Zechenhausweg, Hintere Gasse, Teilstück der Schneeberger Straße, Erzengelweggebiet
- **5.30 bis 6.30 Uhr –** Bahnhofstraße, Muldentalsiedlung

Die Fußwege werden entsprechend der Witterungslage ständig geräumt. Wir bitten die Anlieger der Fußwege, ihren Räum- und Streupflichten gemäß der **„Satzung der Gemeinde Bockau über die Verpflichtung der**

Straßenanlieger zum Reinigen, Schneeräumen und Bestreuen der Gehwege" nachzukommen (Beschluss Nr. 367/1995) – Die Satzung steht unter www.bockau.de zum Download bereit.
Die Straßenmeisterei Aue zeichnet verantwortlich für den Räum- und Streudienst im Bereich der Bahnhofstraße / Hauptstraße / Jägerhausstraße (K9133). Der Straßenabschnitt Bockau – Jägerhaus bleibt auch in der Winterperiode für den Verkehr geöffnet.
Die restlichen Wege und Plätze werden ab 7.30 Uhr geräumt und gestreut. Der Streudienst beginnt werktags um 4.00 Uhr, mit einer Verschiebung um 45 Minuten zum Räumplan. Bei extremen winterlichen Witterungsbedingungen können Verschiebungen im zeitlichen Ablauf eintreten. Bei starkem Schneefall und Eisglätte wird der Räum- und Streudienst operativ durchgeführt, vorrangig an Steilstrecken und wichtigen innerörtlichen Straßen. Der Einsatz von Tausalz erfolgt bei extremer Eisglätte. Auf die gesetzliche Räum- und Streupflicht der Haus- und Grundstücksbesitzer ist in diesem Zusammenhang hinzuweisen. Eine Streupflicht für den Fahrzeugverkehr besteht innerhalb der geschlossenen Ortschaft nur an verkehrswichtigen und gefährlichen Stellen.

Energetische Sanierung der Gebäudehülle der Sporthalle der Grundschule Bockau

Ende November diesen Jahres konnte der Bauabschnitt der energetischen Sanierung der Sporthalle beendet werden. Im Zuge dieser Maßnahme erhielt die Sporthalle ein Wärmedämmverbundsystem auf den Außenwänden. Zusätzlich wurden die Fenster gegen neue Fenster mit Dreifachverglasung getauscht. Das Dach über dem Gymnastikraum wurde mit einer neuen Dämmung und einer neuen Dacheindeckung aus Blech ertüchtigt. Die Arbeiten dauerten von Juni bis November. Acht Baugewerke und zwei Planungsbüros waren am Ausbau beteiligt und mussten koordiniert werden. Die Gemeinde Bockau investierte 328.000€ in die Sanierung. Die Europäischen Union fördert die Maßnahme mit 80%.

Europäische Union
Europa fördert Sachsen.
EFRE
Europäischer Fonds für regionale Entwicklung

Tierbestandsmeldung 2023

T$K
SÄCHSISCHE TIERSEUCHENKASSE ANSTALT DES ÖFFENTLICHEN RECHTS

Bekanntmachung der Sächsischen Tierseuchenkasse - Anstalt des öffentlichen Rechts -

Sehr geehrte Tierhalter*innen,
bitte beachten Sie, dass Sie als Tierhalter*in von **Pferden, Rindern, Schweinen, Schafen, Ziegen, Geflügel, Fischen** und **Bienen** zur **Meldung und Beitragszahlung** bei der Sächsischen Tierseuchenkasse **gesetzlich verpflichtet** sind.

Die fristgerechte Meldung und Beitragszahlung für Ihren Tierbestand ist Voraussetzung für:
- eine Entschädigungszahlung von der Sächsischen Tierseuchenkasse im Tierseuchenfall,
- die Beteiligung der Sächsischen Tierseuchenkasse an den Kosten für die Tierkörperbeseitigung,
- die Gewährung von Beihilfe und Leistungen durch die Sächsische Tierseuchenkasse.

Der Sächsischen Tierseuchenkasse bereits bekannte Tierhalter*innen erhalten Ende Dezember 2022 einen Meldebogen per Post. Sollte dieser bis Mitte Januar 2023 nicht bei Ihnen eingegangen sein, melden Sie sich bitte bei der Sächsischen Tierseuchenkasse um Ihren Tierbestand anzugeben. Tierhalter*innen, welche ihre E-Mail-Adresse bei der Sächsischen Tierseuchenkasse autorisiert haben, erhalten die Meldeaufforderung per E-Mail. Auf dem Tierbestandsmeldebogen oder per Internet sind die am Stichtag 1. Januar 2023 vorhandenen Tiere zu melden. Sie erhalten daraufhin Ende Februar 2023 Ihren Beitragsbescheid.

Ihre Pflicht zur Meldung begründet sich auf § 23 Abs. 5 des Sächsischen Ausführungsgesetzes zum Tiergesundheitsgesetz (SächsAG-TierGesG) in Verbindung mit der Beitragssatzung der Sächsischen Tierseuchenkasse, unabhängig davon, ob Sie Tiere im landwirtschaftlichen Bereich oder zu privaten Zwecken halten.

Darüber hinaus möchten wir Sie auf Ihre Meldepflicht bei dem für Sie zuständigen Veterinäramt hinweisen.

Bitte unbedingt beachten:
Auf unserer Internetseite erhalten Sie weitere Informationen zur Melde- und Beitragspflicht, zu Beihilfen der Sächsischen Tierseuchenkasse sowie über die Tiergesundheitsdienste. Zudem können Sie, als gemeldete*r Tierhalter*in u. a. Ihr Beitragskonto (gemeldeter Tierbestand der letzten 3 Jahre), erhaltene Beihilfen, Befunde sowie eine Übersicht über Ihre bei der Tierkörperbeseitigungsanstalt entsorgten Tiere einsehen.

Sächsische Tierseuchenkasse
Anstalt des öffentlichen Rechts
Löwenstr. 7a, 01099 Dresden
Tel: 0351 / 80608-30,
E-Mail: beitrag@tsk-sachsen.de, Internet: www.tsk-sachsen.de

Entsorgungstermine für das I. Quartal 2023

Restabfall - 14-täglich Dienstag, gerade Kalenderwoche
10.01., 24.01., 07.02., 21.02., 07.03., 21.03.

Gelbe Tonne - 14-täglich Montag, gerade Kalenderwoche
09.01., 23.01., 06.02., 20.02., 06.03., 20.03.

Weihnachtsbaumentsorgung: Montag, 09.01.2023

ZWECKVERBAND ABFALLWIRTSCHAFT SÜDWESTSACHSEN

Biotonne - Januar bis März, Dezember 14-täglich Freitag, gerade Kalenderwoche
06.01., 20.01., 03.02., 17.02., 03.03., 17.03., 31.03.

Papiertonne 4-wöchentlich
Freitag, Ortslage: 27.01., 04.02., 24.03.
Dienstag, Muldenweg: 17.01., 14.02., 14.03

Öffnungszeiten der Wertstoffhöfe im Erzgebirgskreis - Jahreswechsel 2022/2023

Zwischen dem **19.12.2022 bis 31.12.2022** sind nachstehende Wertstoffhöfe bzw. Abfallentsorgungsanlagen im Erzgebirgskreis geöffnet.

	19.12.	20.12.	21.12.	22.12.	23.12.	Heilig Abend, 2. Feiertag und Silvester 24.12./ 26.12. 31.12	27.12.	28.12.	29.12.	30.12.
Wertstoffhof	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa / Mo	Di	Mi	Do	Fr
Annaberg "Himmlisch Heer" Müllumladestation Cunersdorfer Marktsteig 09456 Annaberg-B.	8:30-17:00	8:30-17:00	8:30-17:00	8:30-17:00	8:30-17:00		8:30-17:00	8:30-17:00	8:30-17:00	8:30-17:00
Aue "Lumpicht" Müllumladestation Schwarzenberger Str. 118 08280 Aue	8:30-17:00	8:30-17:00	8:30-17:00	8:30-17:00	8:30-17:00		8:30-17:00	8:30-17:00	8:30-17:00	8:30-17:00
Niederdorf Müllumladestation Chemnitzer Str. 2e 09366 Niederdorf	8:30-17:00	8:30-17:00	8:30-17:00	8:30-17:00	8:30-17:00	geschlossen	8:30-17:00	8:30-17:00	8:30-17:00	8:30-17:00
Marienberg Äußere Annaberger Straße 12 09496 Marienberg			14:00-18:00					14:00-18:00		
Eibenstock Schneeberger Str. 23 08309 Eibenstock		13:00-17:00								
Oelsnitz Am Bergbaumuseum 6 09376 Oelsnitz/Erzgeb		13:00-18:00								
Olbernhau Wernsdorfer Straße 21 09526 Olbernhau		14:00-18:00								
Thum Herolder Straße 18 09419 Thum	14:00-18:00									

Die weiteren Wertstoffhöfe im Erzgebirgskreis sind vom 19.12.2022 bis 31.12.2022 geschlossen.
Ab Montag, 02.01.2023 stehen die Wertstoffhöfe zu den regulären Öffnungszeiten wieder zur Verfügung. Informationen zu den regulären Öffnungszeiten finden Sie auf dem Abfallkalender sowie der Homepage des ZAS. Wir bitten um Beachtung.

Ihr Zweckverband Abfallwirtschaft Südwestsachsen *Stollberg, 01.11.2022*

ZWECKVERBAND ABFALLWIRTSCHAFT SÜDWESTSACHSEN

Aufruf: Ideenwettbewerb „Einfälle für Abfälle“ Einladung an die Kinder/Jugendlichen und Vereine im Erzgebirgskreis

Der ZAS sucht mit „Einfälle für Abfälle“ die besten Ideen, die unsere Umwelt sauberer und damit lebenswerter machen. Wenn Abfälle vermieden werden oder wiederverwendet werden können, schont das unsere Ressourcen und schützt die Umwelt. Mit dem Ideenwettbewerb möchte der Zweckverband entstehende Auswirkungen der Abfallreduzierung besser sichtbar machen und eine grundlegende Sensibilisierung für das Thema Abfallvermeidung erreichen.

„Einfälle für Abfälle“ war ursprünglich als reiner Wettbewerb für Schulen, Gymnasien, Förderschulen und Berufsschulen geplant. Bewegt durch Anfragen aus dem Erzgebirgskreis haben wir uns kurzfristig entschlossen, den Wettbewerb ebenfalls für Vereine, Clubs und Gemeindeprojekte zu öffnen, in denen **Kinder und Jugendliche zwischen 10 und 21 Jahren** im **Erzgebirgskreis** aktiv sind. Wir sind der Überzeugung, dass Umweltschutz – und damit auch der Schutz unserer Heimat – jeden angeht.

Ideen sind aus allen Lebensbereichen willkommen, bspw.

- Sportvereine,
- Jugendfeuerwehren und Jugendorganisationen der Hilfswerke (ASB, DRK, Johanniter, Malteser, THW, DLRG) *,
- kulturelle Vereine (Orchester, Bands, Chöre, Tanzvereine, Schnitzvereine und Klöppelschulen) *,
- Umwelt- und Naturschutzjugendverbände,
- Jugend- und Freizeittreffpunkte,
- konfessionelle und religiöse Jugendorganisationen (Junge Gemeinden, Pfadfinderverbände) *,

alle sind aufgerufen, Ideen zur Abfallvermeidung, -reduzierung und Wieder-verwendung zu entwickeln, aufzugreifen und umzusetzen.

* Aufzählungen beispielhaft

Kooperationen mit lokalen oder regionalen Unternehmen, den Stadt- und Gemeindeverwaltungen und weiteren Einrichtungen des öffentlichen Lebens sind möglich.

In drei verschiedenen Kategorien können Ideen eingereicht werden:

- In **Kategorie A** geht es um die Entlastung des Müllkreislaufes durch Wiederverwertung oder Up-Cycling.
- Bei **Kategorie B** sind Konzepte zur Entlastung des Müllkreislaufes durch Aufkommensreduzierung oder Aufkommenswegfall gesucht.
- In **Kategorie C** passen umweltgerechte und klimapositive Strategien für Haushalte, Firmen und öffentliche Einrichtungen.

Aus allen Einsendungen werden **pro Kategorie** die jeweils **drei besten Ideen** mit einer **Geldprämie** bedacht.

Anmeldungen sind bis 31.01.2023 möglich.

Für die Anmeldung sowie zur Einreichung der Ideen kann das Formular unter www.einfaelle-abfaelle.de genutzt werden. Auf dieser Webseite gibt es zudem umfangreiche Informationen zum Ideenwettbewerb.

Stollberg, 25.11.2022
Ihr/Eurer Zweckverband Abfallwirtschaft Südwestsachsen

Nichtamtlicher Teil – Mitteilungen der Institutionen und Vereine

Freiwillige Feuerwehr Bockau

Laufende Einsätze im November 2022

26.11.2022	22:36 Uhr	Bockau	Medizinischer Notfall
26.11.2022	10:22 Uhr	Bockau	Medizinischer Notfall
25.11.2022	18:49 Uhr	Bockau	Medizinischer Notfall
20.11.2022	23:56 Uhr	Bockau	Medizinischer Notfall
18.10.2022	18:41 Uhr	Bockau	Medizinischer Notfall
06.11.2022	13:47 Uhr	Bockau	Medizinischer Notfall
05.11.2022	14:38 Uhr	Bockau	Medizinischer Notfall
03.11.2022	19:49 Uhr	Bockau	Medizinischer Notfall

Im November wurden unsere First Responder zu 8 Einsätzen alarmiert.

Lampionumzug 2022

Am Freitag, dem 11.11.2022, sicherte die Feuerwehr Bockau mit unserem Einsatzleitwagen den Bockauer Lampionumzug ab. 17.30 Uhr starteten wir an der evangelisch-lutherischen Kirche. Von der Lutherstraße Richtung Bösewetterweg über den Querweg zur Mittelstraße liefen ca. 200 Kinder mit ihren Eltern, Geschwistern oder Großeltern mit. Um 18.30 Uhr erreichten alle sicher die Landeskirchliche Gemeinschaft.

Charlotte Pauline Mohrmann und Fabrice Friedrich
Verantwortliche für Öffentlichkeitsarbeit
der Freiwilligen Feuerwehr Bockau

Anzeige(n)

Johanniter Kindertagesstätte „Zwergenhaus“

Rückblick auf unser Alpaka Projekt

Eine schöne und lehrreiche Zeit geht zu Ende. Gemeinsam mit Herrn Zeeh, von der Alpaka-Ranch Bockau starteten wir im April diesen Jahres unser Projekt „Die wunderbare Welt der Alpakas“.
Nach unserer Erfahrung mit dieser tiergestützten Pädagogik können wir mit gutem Gewissen sagen: Ein Tier ist ein „Türöffner“ für die Herzen der Kinder. Mit dieser Faszination lernen Kinder die Tiere in der Natur näher kennen und übernehmen Verantwortung. Nur wer die Zusammenhänge erkennt, entwickelt Verständnis und Liebe für die Umwelt und die Natur.

In dieser Zeit haben auch wir als pädagogische Fachkräfte oft emotionale Momente erlebt, in denen uns förmlich die Spucke wegblieb.
Wir bedanken uns recht herzlich bei Herrn Zeeh und seinen wundervollen Alpakas „Fussel“ und „Einstein“ und hoffen auf eine Fortführung unseres Projektes.

Liebe Grüße, Kathrin Kästel und Doreen Stopp aus der JUH-KITA Bockau

Grundschule Bockau

Altkleidersammlung vom 21.11. bis 24.11. 2022

Die Grundschule Bockau berichtet:
Die Schüler und Lehrer sagen allen Kindern und Eltern ein großes Dankeschön für das fleißige Sammeln von Alttextilien im November 2022.
Es wurde ein super Sammelergebnis von 950,5 kg Alttextilien erreicht.
Die einzelnen Klassen haben folgende Kilogramm Alttextilien gesammelt:

- Klasse 1 321,5 kg
- Klasse 2 78,0 kg
- Klasse 3 226,0 kg
- Klasse 4 325,0 kg

Der Erlös aus der Kleidersammlung kommt den Kindern der Schule zugute.

Pyramidenanschieben in Bockau

Am ersten Advent 2022 haben über 40 Kinder der Grundschule Bockau mit weihnachtlichen Gedichten und Liedern die Pyramide mit „anschieben“ dürfen. Sehr eindrucksvolle Beiträge brachten insbesondere die Brüder Jonas und Jacob Weiß mit ihrem Gedicht vom „Schneemaa“ und auch die Weihnachtsmänner Jannik Möller und Walter Schmidt mit der Engelschar Elli Meinhold, Magdalena Hennig, Anne -Marie Meinhold sowie Charlotte Bauer.
Alle Kinder waren glücklich und in Adventsstimmung und haben sich über das Kommen der vielen, vielen Gäste gefreut. Jedes Jahr freuen sie sich aufs Neue, wenn sie mit zur Beibehaltung der schönen Tradition in unserem Erzgebirgsdorf beigetragen dürfen.
Ein herzlicher Dank gilt der Gemeinde Bockau für die Einladung und die liebevollen Geschenke.

Eine schöne und besinnliche Adventszeit wünschen Ihnen die mitwirkenden Kinder mit Frau Silke Grunert sowie das Lehrerinnenteam der Grundschule.

Original Erzgebirgsmusikanten e.V.

Liebe Musikfreunde,

langsam, ganz langsam, fängt man doch schon an, an Weihnachten zu denken.
Der November bescherte uns noch schöne Tage und jeder hofft, dass zu Weihnachten Schnee liegt und der Winter uns in die gemütliche Stimmung versetzt.
So geht es auch uns Musikanten, wir haben im November bereits begonnen, die Weihnachtsnoten rauszusuchen und schon einige Lieder geübt.
Die Weihnachtsmarktzeit geht los und wir spielen auf dem Beierfelder Weihnachtsmarkt am 27.11.2022 mit. Wir freuen uns schon sehr darauf und hoffen, viele Leute zu treffen.
In diesem Rahmen wünschen wir allen Musikfreunden und Mitgliedern eine schöne besinnliche Weihnachtszeit und einen guten gesunden Rutsch ins neue Jahr.

Eure Original Erzgebirgsmusikanten
Katrin Leichsenring

Sportverein Bockau e.V. – Abt. Volleyball

Spielbericht
1. Saisonhälfte 2022/2023

In der aktuellen Saison sind die Mannschaften des SV Bockau und den Spielgemeinschaften aus Lauter und Bockau mit insgesamt 4 Mannschaften am Start. Ganz neu dabei, eine gemeinsame Mixmannschaft in der 1. Erzgebirgsklasse. Und diese legte eine grandiose erste Saisonhälfte hin. Nur am ersten Spieltag musste sich das Team den Gegnern aus Beutha mit 2:1 geschlagen geben. Ansonsten wurden alle anderen 6 Spiele mit 2:0, auch gegen sehr erfahrene Mannschaften, gewonnen. Somit grüßt die Mixmannschaft von ganz oben und peilt den Aufstieg in die Erzgebirgsliga an.

1. Erzgebirgsklasse Mix 2022/2023

Tabelle Hinrunde Rückrunde

8. Spieltag	Sp.	s	n	Sätze	Diff.	Pkt.
1 • SV Bockau	7	6	1	13 : 2	11	12
2 • WSG SZB/Wildenau II	8	6	2	13 : 6	7	12
3 • SG Breitenbrunn	6	4	2	8 : 5	3	8
4 • Wolke 47	8	4	4	10 : 10	0	8
5 • TSV 1957 Beutha	7	4	3	8 : 8	0	8
6 • TSV 1864 Schlettau	6	2	4	6 : 9	-3	4
7 • Dorfchemnitzer Sportverein e.V.	7	1	6	4 : 13	-9	2
8 • SV Neudorf	7	1	6	4 : 13	-9	2
Gesamt-Sätze: 66	Sätze /Spiel: 2.36					

Wie auch die Mixmannschaft findet sich die Damenmannschaft des SV Bockau nach Abschluss der Hinrunde an der Tabellenspitze in der höchsten Spielklasse im Erzgebirge. Durchaus spannend wird die Rückrunde erwartet. Die Bockauerinnen mussten sich nur den Zwönitzer Damen knapp mit 2:1 geschlagen geben. Mit 13:3 Sätzen und 6 gewonnenen Spielen sind diese punkt- und satzgleich mit unseren Mädels. Die kleinen Punkte machten den Ausschlag zugunsten der Bockauer Damen.

Erzgebirgsliga Damen 2022/2023

Tabelle Hinrunde Rückrunde

	Sp.	s	n	Sätze	Diff.	Pkt.
1 • SV Bockau	7	6	1	13 : 3	10	12
2 • Zwönitzer HSV 1928	7	6	1	13 : 3	10	12
3 • WSG SZB-Wildenau I	7	6	1	12 : 4	8	12
4 • Albernauer SV	7	4	3	10 : 9	1	8
5 • FSV Johanngeorgenstadt	6	2	4	5 : 9	-4	4
6 • FC Erzgebirge Aue	7	2	5	5 : 10	-5	4
7 • SV Schneeberg	6	1	5	2 : 10	-8	2
8 • SG Breitenbunn	7	0	7	2 : 14	-12	0
Gesamt-Sätze: 62	Sätze /Spiel: 2.3					

Die erste Männermannschaft mit hohen Ambitionen ging mit gemischten Gefühlen aus der ersten Saisonhälfte. An keinem der 4 Spieltage war das Team komplett und musste sich vor dem letzten Spieltag nur dem unbesiegten Team aus Drehbach/Venusberg geschlagen geben. Am letzten Spieltag waren 6 Spieler der ersten Mannschaft krankheitsbedingt nicht spielfähig, sodass mit den verbliebenen 4 Spielern aus der ersten Mannschaft und 2 Nachwuchstalenten aus der 2. Mannschaft der Spieltag bestritten wurde. Gegen die ebenfalls ersatzgeschwächten Zschopauer wurde das Spiel souverän mit 2:0 gewonnen. Gegen die voll besetzten Antonsthaler musste man sich aber knapp geschlagen geben. Mit 2 Niederlagen und einem schlechten Satzverhältnis von 12:7 wird es in der Rückrunde schwer, ganz oben anzugreifen, aber ein Platz unter den Top 3 ist weiterhin das Ziel!

Erzgebirgsliga Herren 2022/2023

Tabelle Hinrunde Rückrunde

	Sp.	s	n	Sätze	Diff.	Pkt.
1 • VV Drebach/Venusberg I	8	7	1	14 : 4	10	14
2 • SV Antonsthal 1950	8	6	2	13 : 6	7	12
3 • SV Bockau	8	6	2	12 : 7	5	12
4 • TSV 1957 Beutha	6	5	1	11 : 2	9	10
5 • VC Zschopau IV	6	3	3	7 : 7	0	6
6 • Albernauer SV	8	3	5	9 : 10	-1	6
7 • Erzgebirge Aue	8	2	6	5 : 13	-8	4
8 • SV Tanne Thalheim	8	1	7	3 : 14	-11	2
9 • VC Zschopau V	6	0	6	1 : 12	-11	0
Gesamt-Sätze: 75	Sätze /Spiel: 2.27					

Die zweite Herrenmannschaft hatte in einer schweren Staffel anfangs erhebliche Probleme und konnte an den ersten zwei Spieltagen nur einen Satz gewinnen. Doch zum Abschluss konnte noch ein souveräner 2:0 Sieg gegen die Schneeberger und eine knappe 1:2 Niederlage gegen die ungeschlagenen Planitzer vor stimmungsvollem Publikum in der heimischen Halle gefeiert werden. Die Mannschaft steigerte sich von Spieltag zu

Erzgebirgsklasse West Herren 2022/2023

Tabelle Hinrunde Rückrunde

5. Spieltag	Sp.	s	n	Sätze	Diff.	Pkt.
1 • Planitz	8	8	0	16 : 2	14	16
2 • Thurm	6	4	2	9 : 4	5	8
3 • Kraftsportfreunde Sosa	4	2	2	4 : 5	-1	4
4 • Mittweidatal	4	2	2	4 : 5	-1	4
5 • Lauter/Bockau	6	1	5	4 : 10	-6	2
6 • Schneeberg	6	0	6	1 : 12	-11	0
Gesamt-Sätze: 38	Sätze /Spiel: 2.24					

Spieltag und wird hoffentlich der einen oder anderen Mannschaft der Liga noch gehörig Probleme bereiten. Von der jungen Truppe wird noch einiges zu hören sein.

Nach einer kurzen Winterpause geht es dann mit den Pokalspielen weiter. Herzliche Einladung dazu:

09.01.2023	2. Herrenmannschaft (19 Uhr in Lauter)
12.01.2023	1. Herrenmannschaft (20 Uhr in Gersdorf)
20.01.2023	Damenmannschaft (19 Uhr in Breitenbrunn)
24.01.2023	Mixmannschaft (19 Uhr in Antonsthal)

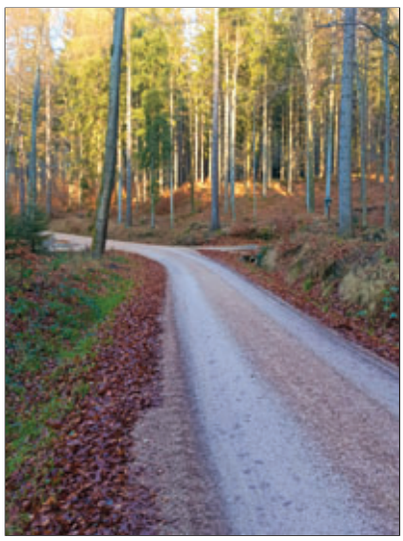
Alle Spiele und Ergebnisse sind auf www.volleyballsportkreiserzgebirge.de zu finden.

Wir wüschen allen eine schöne Advents- und Weihnachtszeit und einen guten Start ins neue Jahr.

Glück auf!

Die Bockauer Wegewarte informieren

Liebe Bockauer, ein Jahr ist wie im Flug vergangen. Auch wir haben wieder einen kleinen Beitrag dazu geleistet, um unnre „Haamit" schöner zu machen.
Die Arbeit als Wegewart ist von den Bockauern wieder gut angenommen worden. Einen Dank auch den Leuten, die uns dabei unterstützt haben. Darüber sind wir sehr glücklich. Auch seitens der Bockauer Gemeinde, die recht schnell unsere Anliegen in die Tat umgesetzt hat.
Wollen wir das Jahr 2022 noch einmal Revue passieren lassen.



Kohlweg neu hergerichtet

Leider war unser Wald im Frühjahr wieder ordentlich im Beschlag des Forstes und einigen privaten Unternehmen. Auch eine tschechische Firma erntete Holz. Unsere Wege waren wieder sehr in Mitleidenschaft gezogen. Die Wellen schlugen hoch bis in die Landeshauptstadt nach Dresden.
Als nun langsam der Frühling einzog, hatte der Wald und seine Wege mit anderen Kapriolen zu kämpfen. Binnen kurzer Zeit zogen 3 Orkane durch unsere Wälder. Wieder waren Wanderwege gesperrt.

Wolfsgrubenweg neu hergerichtet

Leider konnten auch keine Wege instand gesetzt werden. Aber nach und nach entspannte sich die Lage. Wege wurden angerichtet. Man konnte wieder wandern. Wir wollen hoffen, dass wir im kommenden Winter verschont bleiben von Holzeinschlägen und Unwettern.
Auch einige neue Bänke zieren unseren Wald. Leider wurden auch 2 gestohlen. Bis heute wurden die Bänke nicht aufgefunden.

Was ist los im Wald?
Laut unserem Wissen beschränkt sich das Durchforsten noch auf den Gläserweg bis rum zur „Auersbergblick-Bank".
Bitte achten Sie wieder darauf, dass keine Polder betreten werden. Es könnte schnell ein Stamm ins Rollen kommen und größeren menschlichen Schaden anrichten.
Wir wünschen Ihnen eine ruhige und besinnliche Weihnachtszeit. Bleiben Sie gesund und kommen Sie gut ins Jahr 2023.

Mit einem herzlichen Glück auf grüßen die Bockauer Wegewarte
Steffen Schüler & Yves Reißig

Schützengesellschaft Bockau 1871 e.V.

Glück Auf werte Bockauerinnen und Bockauer,
im November luden wir nach mehrjähriger Pause wieder zu einem Skatturnier ein. Unter Führung von Frank Friedrich folgten 20 Teilnehmer der Einladung in den Schützenhof. Nach zwei 48er Serien teilten sich 3 ortsansässige Handwerker das Siegertreppchen. Den ersten Platz belegte Michael Friedrich, gefolgt von Tom Leidholdt und Robert Zeeh. Beste Dame im Feld wurde Silke Schwarzwald.
Am 17.12.2022, ab 14:00 Uhr findet das traditionelle Weihnachtsgansschießen für jedermann auf unserem Schießstand statt. Wie es der Name schon verrät, kann sich der Sieger bzw. die Siegerin über eine deutsche Weihnachtsgans aus Bockau erfreuen. Wir freuen uns auf Ihre Teilnahme!

Vereinsmeister 2022:

Großkaliber-Selbstladebüchse 50m	Volker Beck
Großkaliber-Langwaffe-Präzision 50m	Andre Häcker
Großkaliber-Pistole 25m	Franz Fürtsch
Kleinkaliber-Pistole 25m	Johannes Guhr
Kleinkaliber Liegendkampf 50m SK	Tobias Edelmann
Kleinkaliber Liegendkampf 50m AK	Mathias Edelmann

Foto: Franz Kaiser

Steffen Leichsenring
Schützengesellschaft Bockau 1871 e.V.

Beilagenhinweis:

Dieser Ausgabe liegen keine Beilagen bei.

Tierschutzverein Aue-Schwarzenberg und Umgebung e.V.

Bella sucht ein Zuhause

Das ist Bella, eine zauberhafte Hündin.
Sie kam einst aus Bosnien, wurde von privat bei uns abgegeben.
Ihre Vergangenheit spricht Bände: als „Zuchtmaschine“ missbraucht, bei Tag und Nacht, bei Wind und Wetter an der Kette gehalten.
Bella wurden die Ohren und der Schwanz kupiert, abgeschnitten trifft es wohl aber eher.
Trotz allem ist Bella eine bildhübsche und super liebe Hündin, die das Leben bei uns im Tierheim mit vollen Zügen genießt. Übermütig tollt sie auf der Wiese herum, rennt und spielt und kann davon gar nicht genug kriegen.
Bella ist zu jedermann freundlich, bei Artgenossen entscheidet die Sympathie.
Für Bella suchen wir Menschen, die Erfahrungen mit Herdenschutzhunden haben und die nötige Zeit, um ihr einen guten Start zu ermöglichen.
Sie muss noch viel lernen, ist aber klug und wissbegierig.
Bella ist ein Tornjak, ein Herdenschutzhund. Das bedeutet nicht zwangsläufig, dass sie etwas bewachen möchte oder soll. Aber die wohnlichen Bedingungen sollten dieser Rasse gerecht werden.
Ein großer Garten in ländlicher Lage wäre ideal.
Sie wird nicht in reine Zwingerhaltung abgegeben, sondern als Familienhund. Kindern gegenüber ist sie sehr aufgeschlossen, allerdings sollten diese, bedingt durch Bellas Größe, standfest sein.

Steckbrief:

* Alter: ca. 2,5 Jahre
* Schulterhöhe etwa 70 cm
* geimpft, kastriert, gechippt
* auf Mittelmehrkrankheiten getestet

Interessenten melden sich bitte im Tierheim Bockau 0176 70154496

Veranstaltungen in unserer Gemeinde

Neueröffnung Physiotherapie

Einladung zur ***Neueröffnung*** der ***Physiotherapie Patzelt*** am ***02.01.2023*** von ***10.00 bis 14.00 Uhr*** in den Räumlichkeiten der ***Lutherstraße 7*** in Bockau.

Terminvergabe schon jetzt möglich unter 0152 02028897

Kirchliche Veranstaltungen unserer Gemeinde

Allianzgebetswoche vom 08. bis 15.01.2023

Montag, 09.01., 19.30 Uhr	Ev.-luth. Kirche
Mittwoch, 11.01., 19.30 Uhr	Ev.-meth. Kirche
Freitag, 13.01., 19.30 Uhr	Landeskirchl. Gemeinschaft
Sonntag, 15.01., 09.30 Uhr	Ev.-luth. Kirche

Ev.-luth. Kirche

Sosaer Straße 4

Sonntag, 18.12.2022, 09.30 Uhr – 4. Advent
Predigtgottesdienst, gleichzeitig Kindergottesdienst

Samstag, 24.12.2022, 14.00 Uhr – Heilig Abend
Christvesper mit Krippenspiel der Christenlehrekinder

Sonntag, 25.12.2022 – 1. Christtag
05.30 Uhr – Christmette
09.30 Uhr – Festgottesdienst

Montag, 26.12.2022, 09.30 Uhr – 2. Christtag
Sakramentsgottesdienst, gleichzeitig Weihnachts- und Kindergottesdienst

Samstag, 31.12.2022, 19.00 Uhr – Silvester
Sakramentsgottesdienst

Sonntag, 01.01.2023, 10.00 Uhr – Neujahr
Predigtgottesdienst

Freitag, 06.01.2023, 19.00 Uhr
Predigtgottesdienst mit Wiederholung des Mettenspiels

Sonntag, 08.01.2023, 09.30 Uhr
Sakramentsgottesdienst, gleichzeitig Kindergottesdienst

Ev.-meth. Kirche

Feldstraße 2

Sonntag, 18.12.2022, 09.00 Uhr
Gottesdienst zum 4. Advent mit Kindergottesdienst

Sonntag, 25.12.2022, 06.00 Uhr
Christmette mit Krippenspiel

Samstag, 31.12.2022, 19.00 Uhr
Gottesdienst zum Jahresende

Sonntag, 01.01.2023 - Kein Gottesdienst in unserer Kirche!

Sonntag, 08.01.2023, 09.00 Uhr
Gottesdienst mit Kindergottesdienst

Landeskirchliche Gemeinschaft

Mittelstraße 20a

Sonntag, 18.12.2022, 14.00 Uhr
Gemeinschaftsstunde mit Gemeinschaftspastor Lutz Günther
Musikalische Umrahmung durch Instrumentalmusik

Freitag, 23.12.2022, 19.00 Uhr
Besinnliche Stunde am Vorabend zum Weihnachtsfest

Sonntag, 25.12.2022, 14.00 Uhr
Gemeinschaftsstunde mit Gemeinschaftspastor Andreas Richter
Musikalische Umrahmung durch Instrumentalmusik

Mittwoch, 28.12.2022, 17.00 Uhr
Dudelsackgruppe um Karin Beier/Weißbach mit weihnachtlichen Klängen

Samstag, 31.12.2022, 14.00 Uhr - Silvester
Gemeinschaftsstunde zum Jahresabschluss
Musikalische Umrahmung durch Instrumentalmusik

Sonntag, 08.01.2023, 14.00 Uhr
Gemeinschaftsstunde

Wir laden weiterhin herzlich ein:
Billardabend für Jedermann: 29.12.2022, 19.00 Uhr
Kinderchor „Sonnenblumen": 15.12.2022, 16.00 Uhr
Bibelstunde: jeden Mittwoch um 19.30 Uhr
Blau-Kreuz-Stunde: 16.12./30.12. jeweils um 18.00 Uhr

Heimatliches

Das außergewöhnliche Elixier: „Dr. Stoughtons Magentropfen"

Teil 5 (Schluss): Die geheimnisvolle Herkunft einer besonderen Bockauer Spezialität

Im letzten Drittel des 19. Jahrhunderts erweiterten die Bockauer Destillateure ihr Sortiment und stellten Branntweine und Kräuterliköre her, woraus sich in unserem Ort ein ganz neuer Erwerbszweig entwickelte. Anzeigen von 1905 warben für Kräuterliköre, Angelikalikör, Cognac und für das Magenelixier „Dr. Stoughtons". Letzteres wurde 1922 auch als Arzneimittel **„Dr. Stoughtons englische Magentropfen"** geführt und damals von 19 der 20 Bockauer Destillateure hergestellt.
Richtig berühmt wurde „Dr. Stoughtons" als Bockauer Erzeugnis. Den „echten" gab es nur hier, so lautete eine weit verbreitete Meinung. Das stimmte allerdings nicht ganz, denn die Arzneilaboranten im benachbarten Eibenstock stellten ebenfalls solche Mittel her. Dazu gehörten neben diversen Lebensölen und anderen Tinkturen auch „Stoughtons Tropfen". Nach dem Verbot der Laboranten blieben diese dann weiterhin im Sortiment der Eibenstocker Branntweinbrenner.
Der Bockauer „Dr. Stoughtons" war mehr als nur ein Magenbitter. Für viele galt er als Wundermedizin. Dazu passt eine kindlich naive Geschichte, die der Schneeberger Lehrer Fritz Thost im Erzgebirgischen Heimatkalender von 1940 veröffentlichte:
Die Ärzte schüttelten den Kopf und sagten: „Dem kleinen Paul ist nicht mehr zu helfen!" Da half sich der kleine Paul selber. Obwohl in ihm fast alle Kraft versiegt war und er sich kaum erheben konnte, schleppte er sich doch unter großen Schmerzen hin zum Kräutergewölbe des seligen Großvaters. Paul hatte oft erlebt, wie der Alte in bösen Stunden zu einer dunklen Flasche griff und schon nach kräftigem Schluck ganz behaglich schmunzelte. Wollte dann der kleine Paul auch kosten, so knurrte der Großvater immer: „Gung, dos is Stockdumm!" Worauf der Kleine auf und davon lief, weil er ja lieber gescheit werden wollte.
Nun aber im Augenblick war es dem Paul ganz gleich: Lieber stockdumm als mausetot. Er griff deshalb zur dunklen Flasche, nahm einen großen Schluck – und wie seltsam: Der bittersüße Saft wirkte wie ein Zaubertrank. Die Leibschmerzen verflogen, das Blut stieg wieder lustig durch die Adern und helle Lebensfreude ins Herz. Paul eilte froh zur Großmutter, die ihren Augen kaum traute! „Gung, war hot an dir a Wunner geta!" Da besann sich der Kleine nicht lang und sagte beherzt: Doktor Stockdumm hot mir geholfen!"
Paul erfuhr später, dass die wirksame Arznei, die er in der Not genommen, jene Magentropfen sind, die Dr. Stoughton aus 25 Kräutern geheimnisvoll zusammengebraut hat und dass sein Großvater mit dem „Stockdumm" tatsächlich nur den berühmten Doktor meinte, dessen Namen er nur erzgebirgisch aussprach. Soviel zur Wunderheilung für Kinder dank Dr. Stoughtons Magenbitter.

Echt Bockauer „Dr. Stoughtons Magentropfen" nannte man auch „Stocktum" oder „Stockdumm"
(Etiketten aus der ersten Hälfte des 20. Jahrhunderts, eigene Sammlung).

Die Bockauer machten aus „Stoughton" erzgebirgisch „Stockdumm". Diese Sprechweise ist heute noch üblich. Doch woher kam der Name und wo lag der Ursprung dieses besonderen Erzeugnisses? Im Volksmund hieß es dazu, das Elixier stamme vom englischen Arzt Dr. Richard Stoughton, der vor etwa 250 Jahren in Bockau gewirkt haben soll. Aber keiner wusste, auf wen diese Information zurückzuführen war.
Eine mühsame Spurensuche in der von Pfarrer Körner von 1750 bis 1763 verfassten Bockauer Chronik und in den sich ab 1764 anschließenden „Jährlichen Nachrichten von dem Bergflecken Bockau" blieb ergebnislos. Der Name Dr. Richard Stoughton war hier genauso wenig zu finden wie in einem Namensregister zu allen Personen, die sich bis zum Jahr 1800 in Bockau niederließen oder aus Bockau wegzogen. Ein Arzt aus England wäre ganz bestimmt erwähnt worden. Deshalb kann mit Sicherheit angenommen werden, dass es zumindest in Bockau einen Richard Stoughton nie gegeben hat. Außerdem stellte sich die Frage, warum auf keinem alten Gebrauchszettel und in keinem alten Dokument etwas über ihn geschrieben stand. Sollte also der Name für das Erzeugnis frei erfunden worden sein und sollten die Bockauer Medizinlaboranten die Rezeptur selbst zusammengestellt haben? Schließlich hatten sie ähnliche Mittel in ihrem

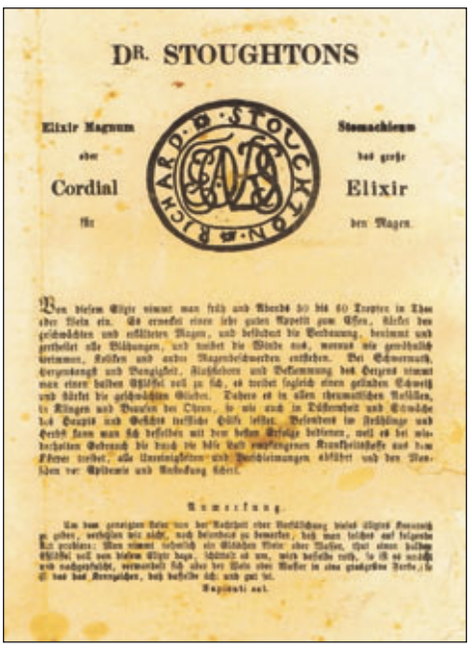
Sortiment, die auf der Basis gebrannter Wässer, also auf alkoholischer Basis, mit Kräuterauszügen versetzt, hergestellt wurden. Fremdartige Bezeichnungen wie Asiatischer Universal-Lebensbalsam, Tinctura Solaris, Hamburgisches Universal-Lebensöl oder Englischer Wunderbalsam strahlten einen gewissen Zauber aus und man versprach sich einen höheren Glauben an ihre Wirkung und letztlich einen größeren Umsatz.

Die Suche ging weiter und war schließlich erfolgreich, sodass heute gesagt werden kann:

Ja, Richard Stoughton hat es tatsächlich gegeben. Er lebte von etwa 1660 bis 1726 in England und war Inhaber einer Apotheke in Southwark, das heute ein Stadtbezirk von London ist. 1690 erfand er einen Heiltrank, den er „Stoughton's Great Cordial Elixir" nannte. Die scheinbar sehr guten Verkaufserlöse ermöglichten es ihm, acht Jahre später in Cambridge ein Studium der Medizin aufzunehmen. 1712 wurde das Tonikum als „Stoughton's Elixir" patentiert, meist führte man es aber unter dem Namen „Stoughton Bitters". Richard Stoughton gab an, dass sein „Elixir Magnum Stomachicum" aus 22 Zutaten bestehe, die nur er selbst kennen würde. In England wurde das Tonikum sehr schnell zu einer begehrten Medizin und die, die es sich leisten konnten, nahmen zur Erhaltung ihrer Gesundheit regelmäßig einen Teelöffel „Stoughton Bitters" zu sich. Nach historischen Rezepten mischten die Engländer Stoughtons Tropfen auch in einem Glas Quellwasser mit Bier, Ale, Sherry, Weißwein oder Brandy. Glaubt man einer Anzeige in einer englischen Zeitung aus dem Jahr 1710, so soll Stoughton's Elixier schon in dieser Zeit in ganz Europa berühmt gewesen sein. Richard Stoughton starb 1726 in London – ohne Bockau je gesehen zu haben!

Wann Stoughton's Magenbitter erstmals in Bockau auftauchte, ist nicht genau überliefert, vermutlich aber noch im 18. Jahrhundert. Es liegt sehr nahe, dass Bockauer Arzneihändler auf Märkten oder Messen auf dieses Lebenselixier aufmerksam wurden und fremden Händlern Probefläschchen und die Rezeptur abkauften oder sie gegen eigene Tinkturen eintauschten. Vielleicht haben so „Dr. Richard Stoughton's englische Magentropfen" den Weg nach Bockau gefunden und von da an war es für die Medizinlaboranten unseres Ortes ein Leichtes, dieses Tonikum selbst herzustellen.

Einen zeitlichen Hinweis könnte eine altes handschriftliches Rezeptbuch aus dem Jahr 1776 geben, das um 1980 in Bockau auftauchte. Es wurde auf einem Dachboden gefunden und dem damaligen Betriebsleiter des VEB Erzgebirgische Likörfabrik Bockau, Reiner Eisenreich, übergeben. In den 1990-er Jahren warb er als Chef der Firma „Erzgebirgische Likörfabrik Bockau, R. Eisenreich & Co. GmbH" damit, dass „Stoughtons Aecht Bockauer Magentropfen", eine geheime Mixtur aus 23 Kräutern, nach dieser alten Rezeptur in seiner Firma hergestellt werden.


DR. STOUGHTONS

Elixir Magnum oder Cordial für

Stomachicum bei große Elixir den Magen.

Einer der ältesten Gebrauchszettel des Dr. Stoughtons (eigene Sammlung).

Ein alter, erhalten gebliebener Gebrauchszettel von „Dr. Stoughtons" stammt aus der Zeit um 1870, möglicherweise ist er auch älter. Das Siegel mit den verschlungenen Anfangsbuchstaben in der Mitte und dem umlaufenden Namen „Richard Stoughton" fällt sofort ins Auge. Es wurde später von einigen Destillateuren für ihre Etiketten übernommen. Ob es sich um ein echtes Siegel handelte oder ob die Bockauer hier künstlerisch nachgeholfen haben, ist allerdings nicht bekannt.

Übrigens wurde das alte Siegel „Richard Stoughton" auch in der DDR-Zeit vom „VEB Erzgebirgische Likörfabrik Bockau" verwendet und nach 1990 blieb es fester Bestandteil auf den Stoughtons-Etiketten der Firma „Erzgebirgische Likörfabrik Bockau, R. Eisenreich & Co. GmbH" und ihrer Nachfolgerin „Erzgebirgische Destillerie- und Liquermanufaktur GmbH" (Hueck).

Siegel mit der Umschrift „Richard Stoughton" auf den Etiketten der Destillateure Emil Kieß und Adelgunde Meichsner, etwa 1910 (eigene Sammlung).

Die beschriebene Wirkungsweise auf den alten Gebrauchszetteln erinnerte sehr stark an die Werbung für frühere Mittel aus der längst vergangenen Blütezeit der Bockauer Arzneilaboranten um 1750. „Dr. Stoughtons Elixir Magnum Stomachicum" sollte bei Appetitlosigkeit, Magenbeschwerden, Koliken, Blähungen, Flußfieber, Bangigkeit, Beklemmungen des Herzens, geschwächten Gliedern, rheumatischen Anfällen, Klingen der Ohren oder Schwäche des Hauptes helfen und vor Epidemien und Ansteckungen schützen. Als Anmerkung beschrieb man ausführlich die „Echtheitsprobe", die wie folgt vorzunehmen war: „... Man nimmt nehmlich ein Gläschen Wein oder Wasser, thut einen halben Eßlöffel voll von diesem Elixir dazu, schüttelt es um, wird dasselbe roth, so ist es unächt und nachgepfuscht, verwandelt sich aber der Wein oder Wasser in eine grasgrüne Farbe, so ist das das Kennzeichen, dass dasselbe ächt und gut sei."

Zu den Kräutern für das außergewöhnliche Cordial-Digestat gehörte die Alkannawurzel. Sie war für die farbliche Veränderung bei der Echtheitsprobe verantwortlich und dieser Farbumschlag trug mit dazu bei, dass dem „Stockdumm" immer etwas Geheimnisvolles umgab.

„Dr. Stoughtons Magenbitter" ergänzte von Anfang an die Palette der Bockauer Arzneimittel und schließlich das Sortiment der Magenbitter-Liköre. Schon bald sollte er neben dem Angelikalikör zum bekanntesten Bockauer Erzeugnis werden. Er wurde mit einem Alkoholgehalt von 45 Vol.%, 48 Vol.% und sogar 58 Vol.% hergestellt und als Wundermedizin gepriesen. Ob „Dr. Stoughtons Magentropfen", „Stocktum" oder „Stockdumm", jeder Hersteller hatte sein eigenes Rezept, das streng gehütet und geheimgehalten wurde. Man gab höchstens die Anzahl der Kräuter und Gewürze preis und die schwankte für den „echten Stocktum" zwischen 22 und 32. Obwohl niemand die genaue Zusammensetzung verriet, wurden doch einzelne Bestandteile bekannt wie Alant, Angelika, Alkanna, Baldrian, Enzian, Gewürznelken, Hopfen, Kamille, Kardamom, Kümmel, Lorbeer, Melisse, Muskatnuss, Pfefferminze, Pommeranzen-

n den 1970-er Jahren exportierte der VEB Erzgebirgische Likörfabrik Bockau „Stocktum" in die Sowjetunion (Flasche, Sammlung Horst Dietel, Bockau).

schalen, Tamarinten, Wacholder, Zimtrinde und noch einige mehr. In einem alten handschriftlichen Originalrezept konnte als „Zutat" sogar eindeutig das Wort „Altöl" entziffert werden – was immer damit auch gemeint war. Aufgrund der verschiedenen Anzahl der Inhaltsstoffe und Mengenverhältnisse gab es geschmackliche Unterschiede zwischen den Destillaten der einzelnen Hersteller. Dessen ungeachtet blieb „Stocktum" wegen seiner oft beschriebenen wohltuenden Wirkung stets etwas Besonderes. In der DDR-Zeit war er meist gar nicht oder nur über Beziehungen zu bekommen. Wohlschmeckend war er nicht, er wurde ja auch als Medizin bezeichnet – und welche Medizin schmeckt schon gut? Vor allem in der Weihnachtszeit waren diejenigen glücklich, die ein Fläschchen „Stocktum" im Haus hatten, denn dann konnten Magenverstimmungen nach dem üppigen Festmahl schnell „kuriert" werden.

Stugtona mit 58 Vol.% (Etikett, Sammlung Bodo Eisenreich, Bockau).

Einst wurde hochprozentiger „Stockdumm" sogar in die Sowjetunion exportiert. Die dortigen Trinkgewohnheiten hat er aber nicht beeinflussen können.

„Echter Dr. Stoughton Medizinal-Kräuterbitter" mit 48 Vol.% von der Firma Traugott Heinrich Friedrich (links) und „Stoughtons Aecht Bockauer Magentropfen" bzw. „Aecht Bockauer Stoughtons" mit jeweils 45 Vol.% von der Bockauer Likörfabrik Erzgebirgische Destillerie- und Liquermanufaktur GmbH (Mitte und rechts) gehören zu den zuletzt in Bockau hergestellten Spezialitäten dieser Art (eigene Sammlung).

Inzwischen ist es um die „Stocktum"-Produktion in Bockau sehr ruhig geworden, aber immerhin haben beide Bockauer Firmen in diesem Jahr die Spezialität kurzzeitig wieder hergestellt.

Mit „Dr. Stoughtons Magentropfen" hatten die Bockauer Likörhersteller ein Erzeugnis in ihrem Sortiment, wie es schon die Laboranten lange vor ihnen kannten. Wer heute noch Restbestände besitzt oder etwas von der 2022-er Neuauflage abbekommen hat, darf beim Genießen auch einmal auf die Medizinlaboranten und Arzneihändler anstoßen, die unser Bockau seit dem 17. Jahrhundert in weiten Teilen Europas bekannt und berühmt gemacht haben.

Reinhard Laukner

Kinnermetten un „Faule Weiber Kließ"

Dies Gahr söllt e besonnersch schienis Weihnachtsfast bei dr Giesela un ihrn Maa gefeiert warn, denn de Maad mit ihrm Maa un ne sechs-gahrichen Gung hatten siech enn Toch fürn Heilichohmd vun Berlin ins Arzgebirch, in de alte Hamit, aufgemacht.
De Frad be de Eltern war riesengruß un se wollten siechs mol su richtich schieh machen.
Am 24.Dezember frieh soßen se alle gemietlich am Kaffeetisch, is wurd erzählt un erzählt un im nu warsch mittoch. Do gabs aber kaane grussartiche Sach, denn mr hebt siech ja ne Appetit für ohmds um Sechse auf, wenn griene Kließ un des ganze Neinerlaa aufgetrong werd.
Nochmittich sei se alle in de Kirch zu de Kinner-Metten gange. Wie se wieder ham kame, gobs noch e Dippl Kaffee un itze wurd siech ofs Heilige-Obnd -Assen eigericht. De Gans tat im Ufen schmorn, is Rut- unn is Sauerkrautwar noch ohgeschmeckt un is Kließwasser stond aah of dr Platt.
Dr Giesela ihr Maa musst ne Gute Aahzug aziehe, de Krawatt un is weiße Hemm suwiesu, un sie salberscht hatt ihr dunkelblaues Seidenklaad nagewörcht un när su e klaanis neimodischers, halbes Zierschürzl drümgebunden, alles wie bei feine Leit!
De Mad tatn Tisch fein Decken un der Schwiechersuh un dr Gung taten noch am Christbaam paar Glaskugeln nahänge.
Itze kame de Feinfrost-Kließ neins kochenhaase Wasser, de Hausherrin tat nochmol des Kochrezept durchlaasn, denn se sollten när siebn Minuten ziehe, des war allis. Noch deere Zeit wollten se de Kließ rausnamme. Ihr Maa stand schie mit dr Kamerea parat, denn s sollt allis gefilmt warn. Des mocht mr heitzetoch e suu.
Aber wos se doo für ne Pleite erlabn tat, naa, des hatten se net erwartet. Drinne im Topp sooh mer mr kanne Kließ- naa-do war när allis Brei, dicke, zähe Pampe!
Gruhhser Gott, was wär dä des? Jeder tat jeden aahguggn, kaans brachte e Wort raus, su warn se alle Perplex, bis de Hausherrin maanet: „ Also itze, hilft wedder nischt, mir müssen" Faule Weiber Kließ" machen. Su fix kunnt mr gar net guggn: E Packl Kließmasse in dr Mikrowell auftaae, Wasser naschieten un von dann Brei Kließ forme un schwuppdich neins kochende Wassser.
Statt pünklich um sechse mitn Glockenleiten, kunnten se arscht e halbe Stund speter assen, aber aah net mit rachter Adacht un Ruh, naa, im Gegentaal, des schiene Assn wurd neigehörzt, denn for um sieme war dr Rupperich bestellt, wagn n klenn Enkele. Des hatten de Grußeltern su mit ihren Nachbar ausgemacht.
Vun enn besinnlichen Weihnachts-Heilign-Obnd-Assen mit all dann Neinerlaa un mit alln Sitten, kunnt fei bei die kaa Red sei, aber, su is des wenn waos schief leeft!

Im Auftrag vun der leider verstorbenen Dagmar Meyer ho ich (Yves Reißig) die Geschicht nochmol aufgewärmt....

Wissenswertes

Sachsenforst

Weihnachtsbaumverkauf im Revier Grünheide

Weihnachtsbäume direkt vom Förster

Am Samstag, dem **17. Dezember 2022** werden in der Zeit von **10.00 bis 16.00 Uhr** in der Außenstelle des Reviers Grünheide, **Frankenweg 1, 08209 Auerbach** Weihnachtsbäume verkauft.

Zur Auswahl stehen Gemeine Fichte, Blaufichte und Blautanne. Im Gegensatz zu den herkömmlichen Weihnachtsbaumanbietern, weiß der zukünftige Weihnachtsbaumbesitzende, wo der Weihnachtsbaum einstmals gewachsen ist und wann er geschlagen wurde. Diese Bäume behalten mit Garantie auch nach Weihnachten noch lange ihre Nadeln! Außerdem unterstützen die Kaufenden den stark geschwächten heimischen Wald und lange Transportwege werden vermieden. Die Besuchenden können ihren Weihnachtsbaum selbst schlagen und vor Ort für die Beförderung in die warme Stube verpacken lassen. Dabei stehen der Revierleiter und die Waldarbeiter des Reviers mit Rat und Tat zur Seite. In diesem Jahr haben wir schon geschlagene Kammfichten im Angebot, diese werden im Rahmen der Birkhuhn-Lebensraum-Gestaltung entnommen.

Für das leibliche Wohl ist ebenfalls gesorgt. Vor Ort wird es ein zünftiges Holzfällercamp mit Glühwein, Bratwurst und Lagerfeuer geben. Wir laden die Vertretenden der Presse herzlich zu diesem Termin ein und bitten um Veröffentlichung der Daten im und wenn möglich einen Tag vor dem eigentlichen Event.

Die Mitarbeitenden des Forstbezirkes Eibenstock wünschen allen Lesenden eine besinnliche Vorweihnachtszeit und ein frohes Fest!

Anzeige(n)

IHRE HILFE IM TRAUERFALL

Bestattungsinstitut Mühlig seit 1991

- Durchführung von Bestattungen aller Art
- Erledigung sämtlicher Formalitäten
- **Bestattungen in allen Orten**
- Raum zur Abschiednahme
- Trauergespräch auf Wunsch zu Hause
- Bestattungsvorsorge

Tag und Nacht erreichbar

(03771) 555 70

Johannisstraße 36, 08294 Lößnitz www.bestattung-muehlig.de

Müller Bestattungshaus

Schneeberger Str.17
08280 Aue-Bad Schlema
03771 - 5640200
info@bestattungshaus-mueller.de
www.bestattungshaus-mueller.de

Am Ende des Weges an Ihrer Seite.

Bestattungsinstitut
„Müller & Kula“
Inh. Andreas Müller

Immer erreichbar
0 37 71 45 42 57

In Ihrem Auftrag erledigen wir alle Formalitäten

Wissenswertes

Frühjahrsaussaat 2023 – Bewerben Sie sich jetzt!

Blühflächen helfen Insekten und Schmetterlingen!
Sie haben eine Freifläche oder Wiese, die Sie dafür nutzen können?

Wir unterstützen Sie mit gebietseigenem Saatgut bei der Anlage!
„Sachsen blüht" ist eine Initiative des Sächsischen Landtages (gemäß Beschluss des Sächsischen Landtages zum Doppelhaushalt 2021/2022). Auf der Grundlage des im Mai 2021 vom Sächsischen Landtag beschlossenen Doppelhaushalt wird diese Aktion für die nächsten zwei Jahre fortgeführt. Die Sächsische Landesstiftung Natur und Umwelt (LaNU) stellt im Rahmen des Projekts „Puppenstuben gesucht – Blühende Wiesen für Sachsens Schmetterlinge" **kostenlos gebietseigenes zertifiziertes Saatgut** für geeignete Blühflächen (Lage im Siedlungsbereich oder Ortrand) mit einer Größe zwischen 1000 und 2000 m²) zur Verfügung. Die ausführlichen **Teilnahmebedingungen** finden Sie unter https://t1p.de/SNbluehtTN.

Bewerben Sie sich **jetzt** für das Saatgut und legen Sie eine Blühfläche für Insekten an! Bitte füllen Sie das Bewerbungsformular online aus (zu finden unter: https://t1p.de/Sachsenblueht) und laden **zwei Bilder der Fläche** und ein **Luftbild** mit eingezeichnetem Areal hoch. **Der Einsendeschluss ist am 15.01.2023.**

Das standortgerechte Saatgut dient zur **Neuanlage** von blütenreichen **Wiesenflächen** oder zur **Aufwertung** von artenarmen Rasenflächen. Diese Flächen sollen langfristig **insektenfreundlich bewirtschaftet** werden (Teilflächenmahd, Verzicht auf Dünge- und Pflanzenschutzmittel u.a.). Denn nur dann können sie als **Lebensraum für viele Insektenarten** dienen und die Biotopvernetzung in Sachsen fördern. Detaillierte Hinweise zur Wiesenanlage und -pflege finden Sie unter https://t1p.de/SNbluehtMerkblatt.

Bei Fragen wenden Sie sich bitte an:
Elisa Gurske Deutscher Verband für Landschaftspflege (DVL) – Landesverband Sachsen e.V./ Initiative Sachsen blüht
Lange Str. 43, 01796 Pirna Tel.: 03501/ 58 273 45
E-Mail: sachsen-blueht@dvl-sachsen.de

Teilnahmebedingungen

Bewerbungsformular

Merkblatt zur Wiesenanlage und -pflege

Anzeigentelefon: 037208/876-200

Anzeige(n)

diakonie station
DER KIRCHGEMEINDEN EIBENSTOCK & UMGEBUNG e.V.
werde teil unseres teams im pflegeheim
»herbstsonne« als
PFLEGEFACHKRAFT | PFLEGEHELFER*IN
MITARBEITER*IN IN DER HAUSWIRTSCHAFT
im haus
»sonnenhof«
wirst du gebraucht als
PRÄSENZMITARBEITER*IN
Wir freuen uns darauf, Dich kennenzulernen!
Am Fuchsstein 63
08304 Schönheide
037755 55171
diakoniestationeibenstock@t-online.de
diakoniestation-eibenstock.de

Mit unserem Dank für die gute Zusammenarbeit und das damit in uns gesetzte Vertrauen verbinden wir unsere besten Wünsche für ein frohes Weihnachtsfest und ein gutes neues Jahr in bester Gesundheit und Zufriedenheit.
Anwaltskanzlei Andreas Baumann
Schwarzenberger Straße 13, 08280 Aue
Tel.: 03771 340010
Fax: 03771 3400129
E-Mail: a-baumann@t-online.de

Unsere Leistungen:
• Grundpflege • Familienpflege • Verhinderungspflege
• Pflegekurse • Behandlungspflege • Hauswirtschaft
• Essen auf Rädern • Beratungsbesuche
HAUSKRANKENPFLEGE
Schwester Sylke Bauer GmbH
Friedensstraße 3, 08321 Zschorlau
Tel. 03771/457732, Fax 03771/450682
info@hauskrankenpflege-sbauer.de
www.hauskrankenpflege-sbauer.de

Verbunden mit einem Dankeschön an die Mitarbeiter/innen der Verwaltungen und allen Anzeigenkunden für die vertrauensvolle Zusammenarbeit.

Ihre Anzeigenberater sowie die Inhaber und Mitarbeiter der RiEDEL – GmbH & Co. KG

RIEDEL

RIEDEL – RiEDEL GmbH & Co. KG
Gottfried-Schenker-Straße 1
09244 Lichtenau
Telefon: 037208 876200
E-mail: info@riedel-verlag.de

Anzeige(n)

Weihnachten ist Zeit der Besinnung und Freude,
Zeit für Wärme und Frieden und vorallem Zeit der Dankbarkeit.

Wir wünschen unseren werten Kunden und Geschäftspartnern ein frohes und gesegnetes Weihnachtsfest sowie ein gesundes und glückliches neues Jahr. Gleichzeitig bedanken wir uns für das entgegengebrachte Vertrauen.

Frank und Manuela Tauscher

BAUMPFLEGE JOCHMANN

Umwelt-, Forst- und Gartenservice
SKT Seilklettertechnik

Wir wünschen unseren Kunden, Freunden
und Bekannten ein frohes Weihnachtsfest
und ein glückliches neues Jahr.

★★★

Schulstraße 54 · 08328 Stützengrün
Tel. 0172.3655690 · info@baumpflege-jochmann.de
www.baumpflege-jochmann.de

Anzeige(n)

DACHDECKEREI
TOM LEIDHOLDT

**Ein Jahr voller Ereignisse geht zu Ende.
Für die gute Zusammenarbeit und das
entgegen gebrachte Vertrauen möchten
wir uns bei unseren Kunden und
Geschäftspartnern herzlich bedanken.
Wir wünschen Ihnen eine besinnliche
Weihnachtszeit.**

Frohe Weihnachten

und ein glückliches, erfolgreiches neues Jahr.

Kosmetik – Fusspflege – Wellness
Corinna Herrmann
Sosaer Str. 5
08324 Bockau
Tel.: 03771/458090

Liebe Eltern und SchülerInnen, liebe Leser,

das Jahr neigt sich dem Ende zu mit der uns langersehnten Weihnachtsruh.
Es leuchten wieder die Weihnachtskerzen und zaubern Freude in alle Herzen.
Verbunden mit Gesundheit und Glück, wünschen wir Ihnen und Ihrer Familie
besinnliche und erholsame Weihnachtstage sowie alles Gute für das neue Jahr.

Die IAJ Institut für Ausbildung Jugendlicher gemeinnützige GmbH

Hinweis zu dem Tag der offenen Tür:
Besuchen Sie uns zum Tag der offenen Tür
in Aue-Bad Schlema am 20.01.2023 von
17:00 – 19:30 Uhr.

Wir wünschen gesegnete Feiertage und alles Gute für das neue Jahr!
Unseren Kunden danken wir für ihre Treue.

Immer gut zu Fuß mit Ihrer
Auer Schuhorthopädie GmbH
Bockauer Straße 30 • 08280 Aue
Telefon: 03771/22357 + 22174
Öffnungszeiten: **Mo. – Fr.: 8.00 – 17.00 Uhr**
Hausbesuche und andere Termine nach Vereinbarung!
www.auer-schuhorthopaedie.de

Meisterbetrieb seit 1994

SGZ BEDACHUNG
sauber-gründlich-zuverlässig

DACHDECKERMEISTER
gunnar schmidt
Auerbacher Str. 13c
08328 Stützengrün
mobil: 0173 5999050

Dacharbeiten aller Art
Schiefer, Ziegel, Aufdachdämmung, Flachdach, Fassade,
Klempnerarbeiten, PREFA Dach, PREFA Siding

Ihr Ansprechpartner für Sosa und Umgebung:
Dachdeckermeisterin Jacqueline Fugmann
Kurzer Weg 1 | 08309 Eibenstock OT Sosa
mobil: 0174 3127875

Feiern Sie mit uns in Neue Jahr 2023!

Inklusive:

...ab 21:00 Uhr an unserer Bistro-Bar

Begrüßungscocktail ~ Discothek fürs Tanzen unlimited
Dessertbuffet ~ Mitternachtsimbiß ~ Höhenfeuerwerk

79,00 €
pro Person

Sonntagslunch

nächster Termin
08.01.2023

Erwachsene	25,00 €
Kinder 6 - 13 Jahre	14,00 €
Kinder 3 - 6 Jahre	6,50 €

Schlemmen Sie in der Zeit
von 12:00 - 14:00 Uhr von unserem
umfangreichen kalt-warmen Buffet.

Reservierung unter
037752 / 560
kontakt@hotel-blaues-wunder.de

Hotel Am Bühl GmbH
Am Bühl 1
08309 Eibenstock
www.hotel-blaues-wunder.de

Kfz.-Meisterbetrieb
AUTOHAUS SCHÖN
Inh. Michael Teubner

Wir wünschen unseren Kunden und Geschäftspartnern ein
frohes Weihnachtsfest und ein gesegnetes neues Jahr.
Gleichzeitig danken wir für das
entgegengebrachte Vertrauen und die
gute Zusammenarbeit.

Am Ende des Jahres danken wir unseren Kunden für Ihr entgegengebrachtes Vertrauen in uns. Wir wünschen Ihnen und Ihren Familien frohe Weihnachten und für das kommende Jahr viel Gesundheit und Glück.

DACHDECKEREI
ANDRÉ THIERFELDER

Dachdeckermeister
André Thierfelder
Uferstraße 1 - 08324 Bockau

Heizöl · Erdgas · Strom

FRIEDRICH
service mit energie

Pellets - neu im Sortiment

Wir haben noch mehr Energie für Sie.

Ab sofort bei uns erhältlich - ENplus A1 zertifizierte Qualitätspellets aus ausgewählten, regionalen Produktionsstandorten in Deutschland:

+ Holzpellets lose
+ Holzpellets Sackware à 15 kg

Jetzt anrufen! 037755 2216

Friedrich Mineralölhandel GmbH · Hauptstraße 140 · 08304 Schönheide · info@friedrich-energie.de · www.friedrich-energie.de

VERTRAUEN SIE AUF 30 JAHRE ERFAHRUNG!

FIRMA FALK LEHM

24-h HOTLINE:
0163 27 666 36

09456 Annaberg-B. • Alte Poststraße 98 · 03733 4159472 · 03733 1859018 · info@falklehm-annaberg.de

Haushaltsauflösungen • Hausberäumungen
Gartenberäumungen & Abriss • Entrümpelungen
Abbrucharbeiten Häuser, Fabriken, Scheunen, Garagen, Gartenlauben usw. **• Verschrottungsarbeiten**
Umzüge (Komplettservice) • Möbeltransporte • Tapetenabriss • Tatortreinigung
Brand- & Wasserschädenbeseitigung • Restpostenverkauf ... und vieles mehr!
Für SIE im Raum ERZ • ANA • MAB • STL • AU/SZB • FG • C • Z ... und in ganz SACHSEN!

falklehm-annaberg.de

Anzeige(n)

Zum Weihnachtsfest besinnliche Stunden
Zum Jahresende Dank für Vertrauen und Treue
Zum neuen Jahr Gesundheit, Glück und Erfolg
sowie weitere gute Zusammenarbeit.

Firma Rico Zeeh
Kirchgasse 1 | 08324 Bockau
Tel.: 03771 - 479631 | Mobil: 0171 - 1462113

---

diakonie station
DER KIRCHGEMEINDEN EIBENSTOCK & UMGEBUNG e.V.

Am Fuchsstein 63
08304 Schönheide
037755 55171
diakoniestationeibenstock@t-online.de
diakoniestation-eibenstock.de

- Pflegeheim »Herbstsonne« Eibenstock
- Haus »Sonnenhof« in Sosa
- Ambulante Pflege und Betreuung
- Hauswirtschaft und Betreuung
- Essen auf Rädern
- Betreutes Wohnen für Senioren
- Fahrdienste

Gesegnete Weihnachten im Kreise Ihrer Liebsten sowie einen guten Rutsch ins neue Jahr 2023
wünscht Ihnen Ihre diakoniestation

Wir wünschen unseren Kunden, Freunden und Bekannten ein frohes Weihnachtsfest und ein glückliches neues Jahr.

Ihr Friseurgeschäft „Grille“
Tel. 03771 / 454175

Weihnachten ist Zeit der Besinnung und Freude,
Zeit für Wärme und Frieden und vorallem Zeit der Dankbarkeit.

Wir wünschen unseren werten Kunden und Geschäftspartnern ein frohes und gesegnetes Weihnachtsfest sowie ein gesundes und glückliches neues Jahr. Gleichzeitig bedanken wir uns für das entgegengebrachte Vertrauen.

Tischlerei Mario Weiß
Schneeberger Straße 47 • 08324 Bockau
Tel.: 03771 454272

SCHUH- BRANDT

Bequemschuhe • Schuhreparaturen
Orthopädische Schuhzurichtung
Lederwaren • GLS • City Post

Hauptstrasse 17 in Bockau
Telefon: 03771 454391
www.schuh-brandt.de

Montag - Freitag
09-12 und 15-18 Uhr
Samstag 09-12 Uhr

Wir wünschen allen ein gesegnetes Weihnachtsfest und ein gutes neues Jahr!

ES IST
AN DER ZEIT,
EINMAL
Danke
ZU SAGEN ...

... für die gute Zusammenarbeit und das Vertrauen,
für die Freundschaft und Wertschätzung im vergangenen Jahr!
Wir wünschen allen Kunden, Geschäftspartnern,
Freunden und Bekannten ein friedliches Weihnachtsfest
und ein erfolgreiches neues Jahr!

Zimmerei & Metallbau Zeeh
Zimmerermeister Robert Zeeh
Hohe Straße 5 • 08324 Bockau